

**D****Wichtige Pflegehinweise**

Bitte beachten Sie die wichtigen Pflegehinweise auf unserer Internetseite

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**PL****Ważne instrukcje dotyczące pielęgnacji**

Zwróć uwagę na ważną instrukcję dotyczącą pielęgnacji na naszej stronie internetowej

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**GB****Important care instructions**

Please note the important care instructions on our website

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**SK****Dôležité pokyny na starostlivosť**

Dbajte na dôležité pokyny týkajúce sa starostlivosti na našich webových stránkach

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**FR****Instructions d'entretien importantes**

S'il vous plaît noter les instructions de soins importants sur notre site Web

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**HU****Fontos kezelési utasítások**

Kérjük, vegye figyelembe a honlapunkon található fontos kezelési útmutatót

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**IT****Importanti istruzioni per la cura**

Si prega di notare le importanti istruzioni per la cura sul nostro sito web

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**RO****Instrucțiuni importante de îngrijire**

Rețineți instrucțiunile importante de îngrijire de pe site-ul nostru

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**NL****Belangrijke zorginstructies**

Let op de belangrijke zorginstructies op onze website

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**TR****Önemli bakım talimatları**

Lütfen web sitemizdeki önemli bakım talimatlarını dikkate alınız

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**CZ****Důležité pokyny pro péči**

Vezměte prosím na vědomí důležité pokyny pro péči na našich webových stránkách

www.till-hilft.de

Pflegehinweise

**RU****Важные инструкции по уходу**

Обратите внимание на важные инструкции по уходу на нашем веб-сайте

www.till-hilft.de

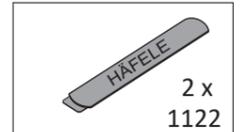
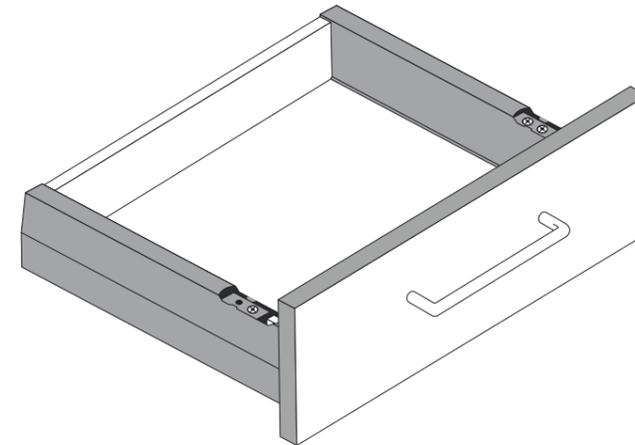
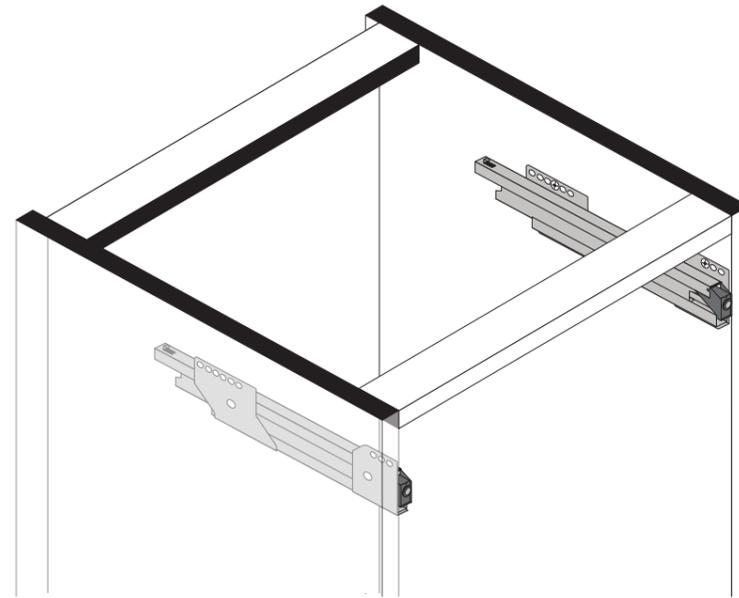
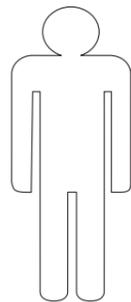
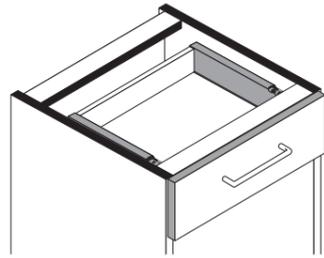
Pflegehinweise



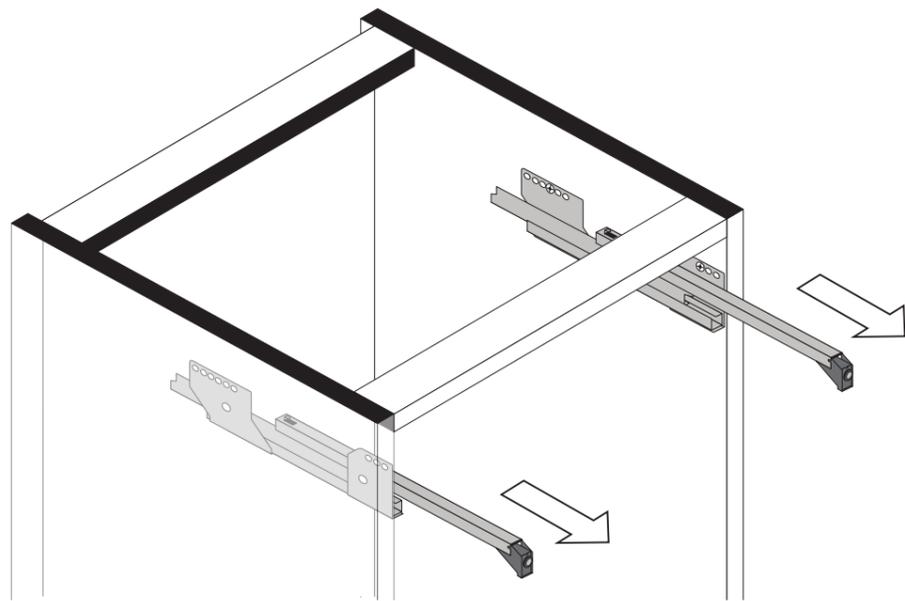


Montageanleitung Einbau der Schubkasten

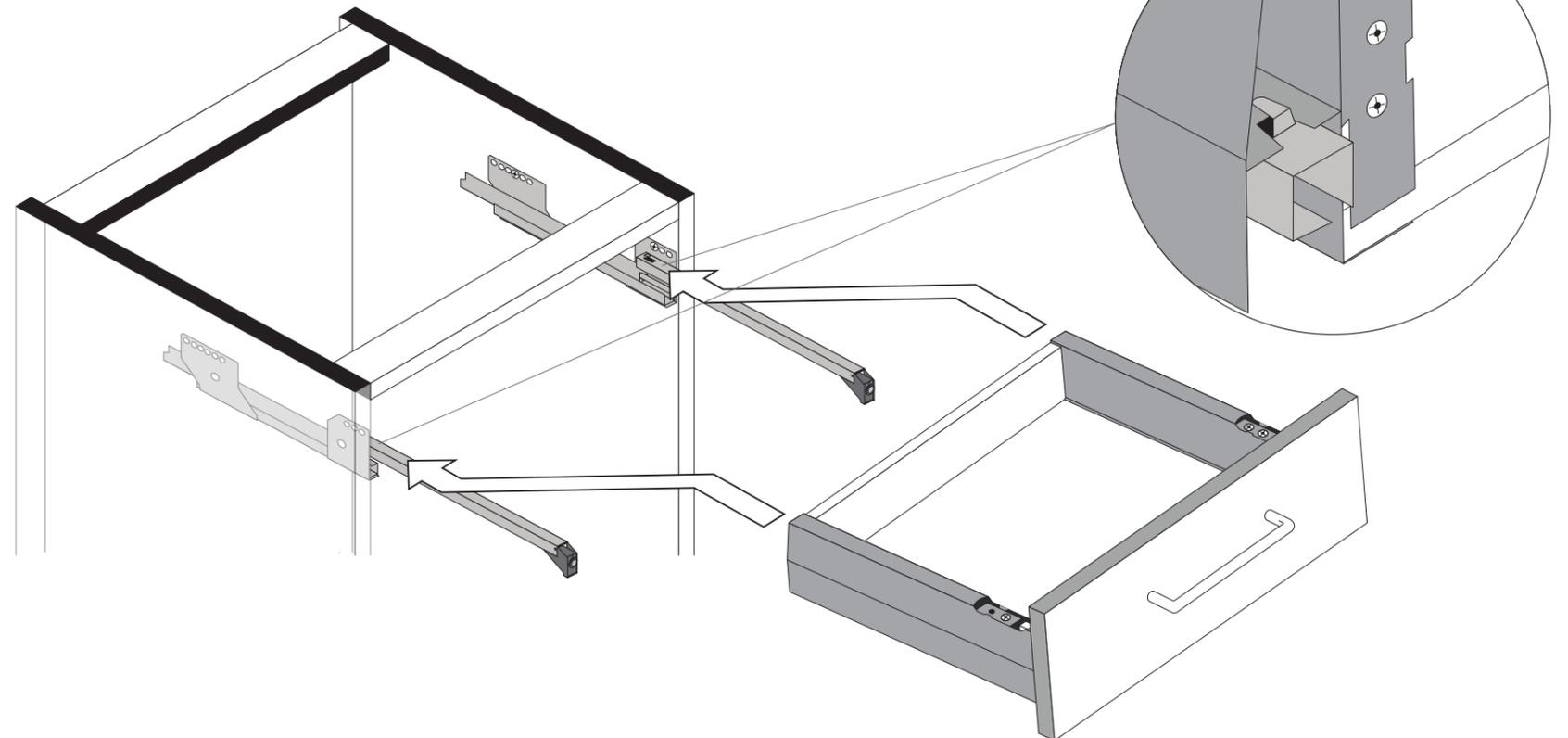
89944.330



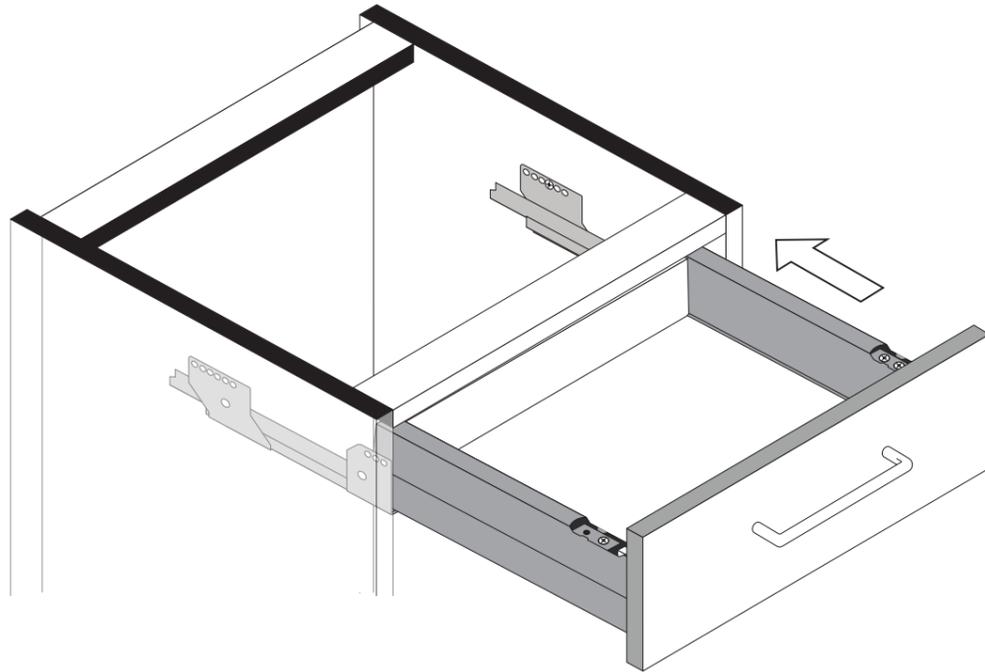
1



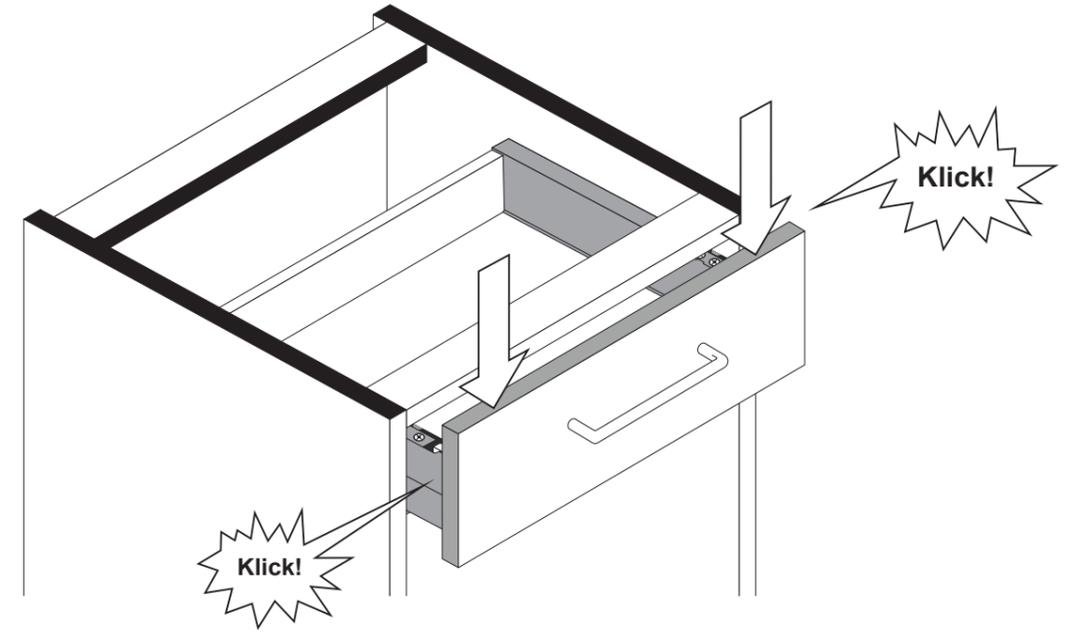
2



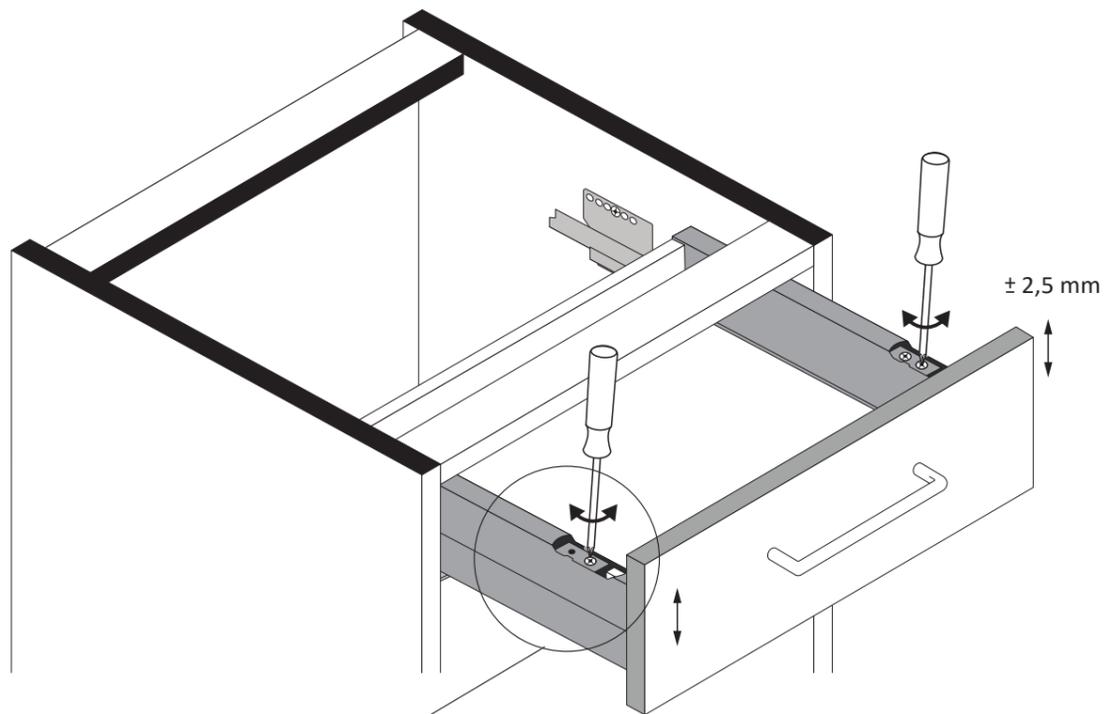
3



4

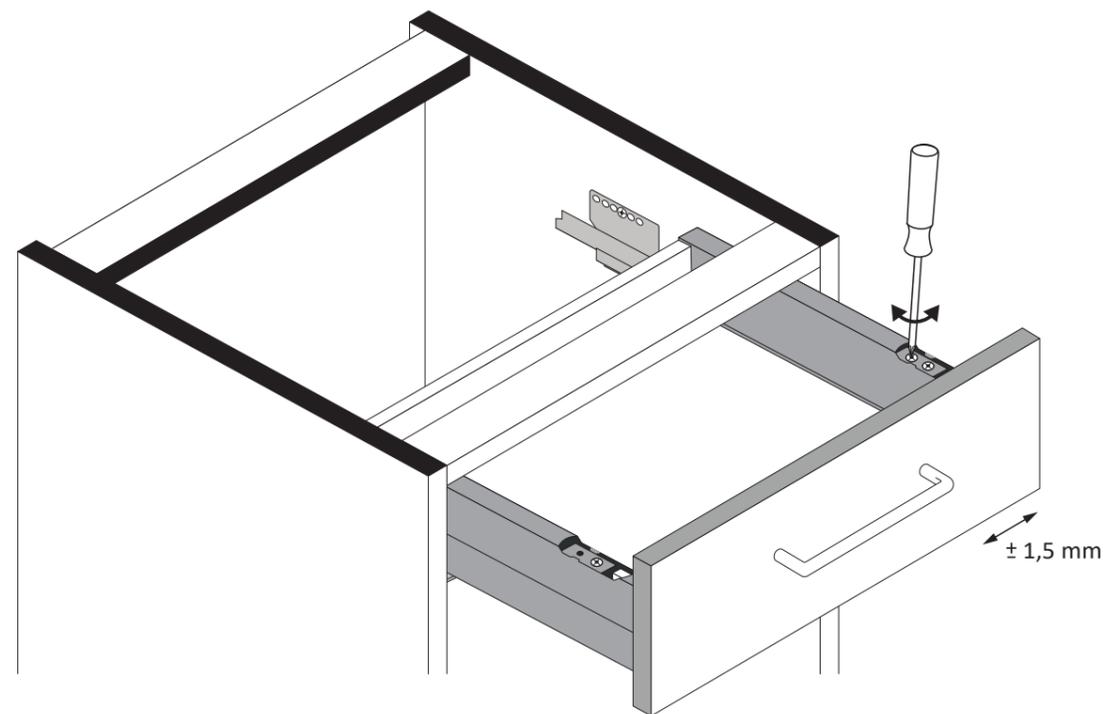


5

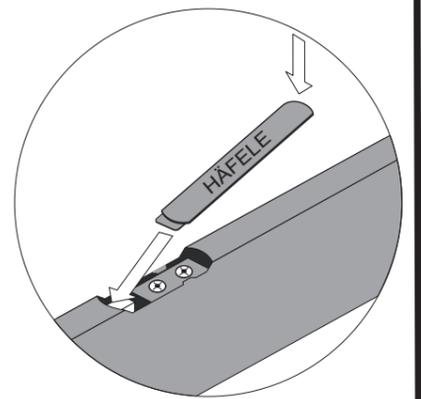


Linke Schubkastenseite nur
mit eine Stellschraube für
die Höhenverstellung.

6

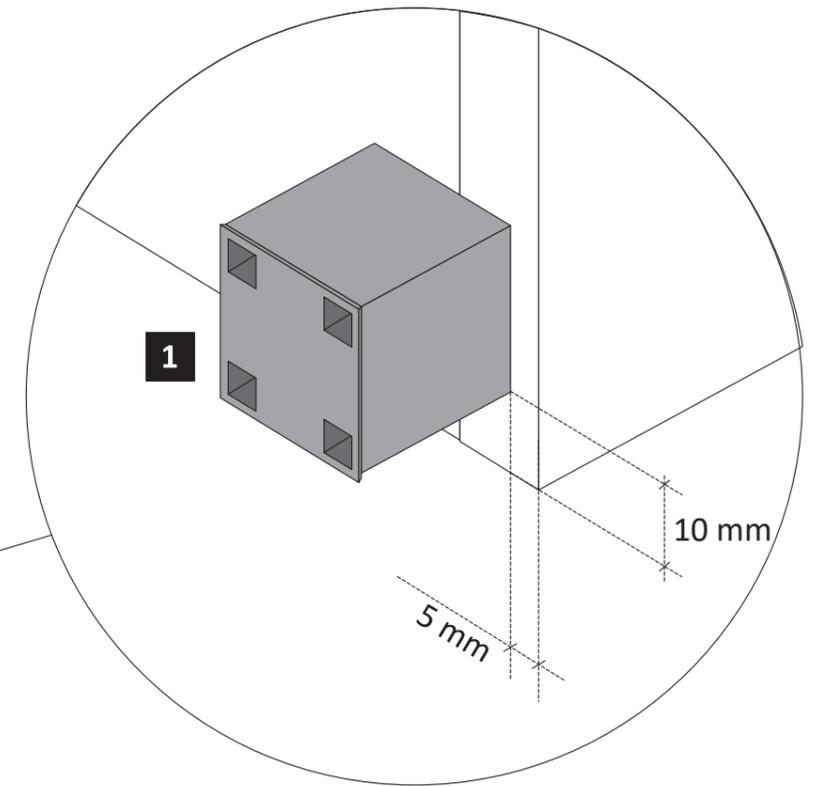
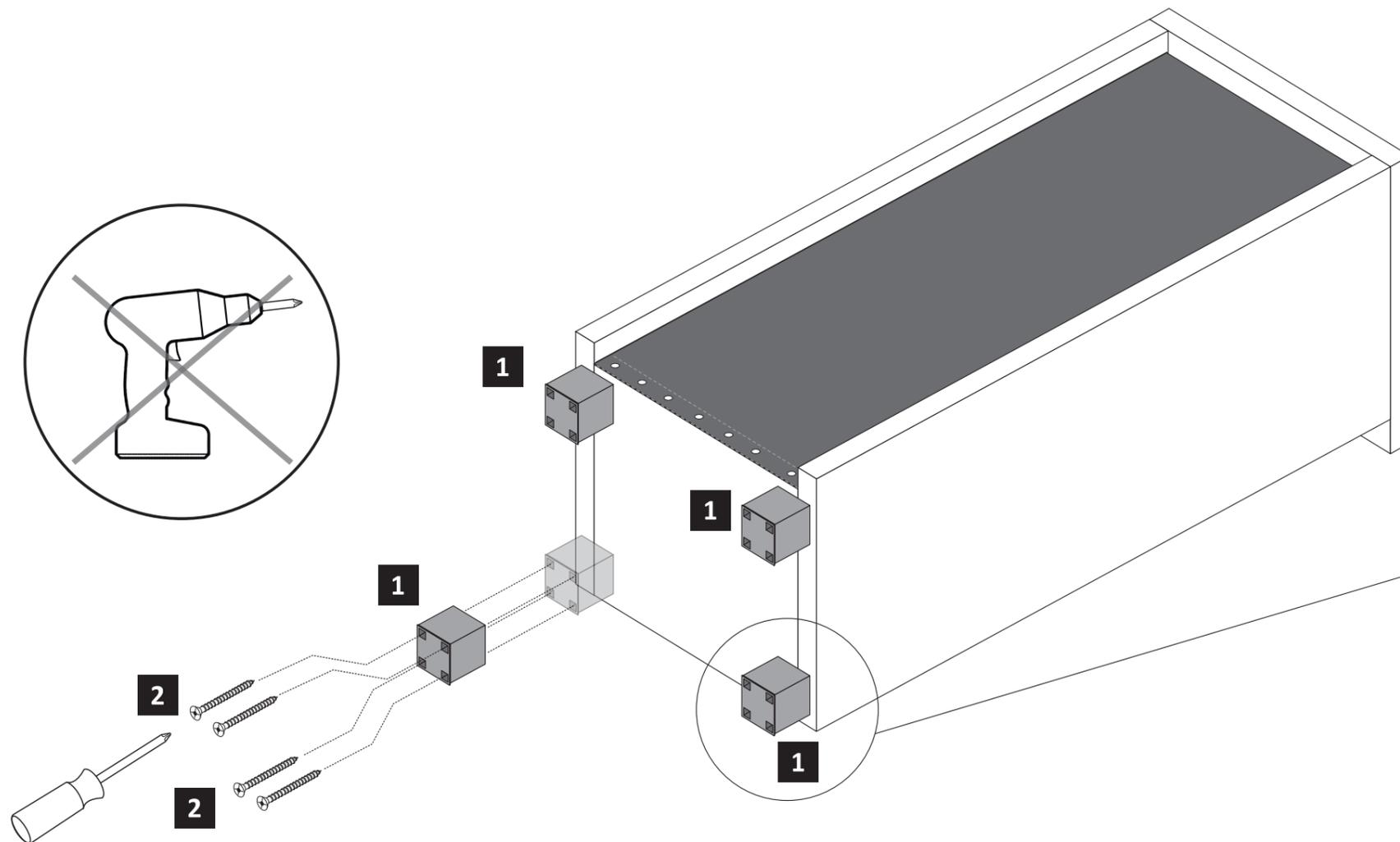
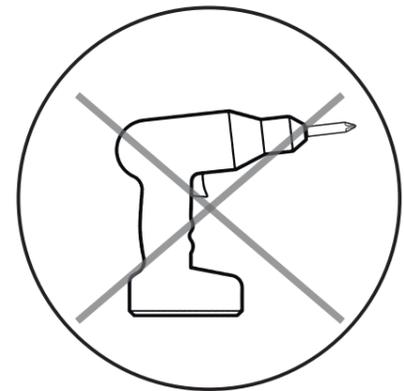
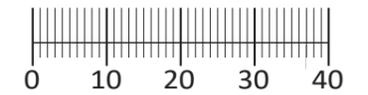
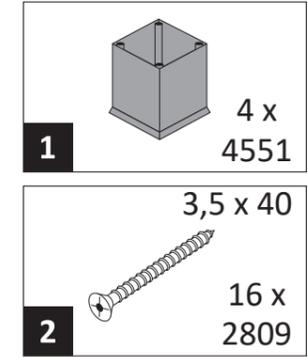
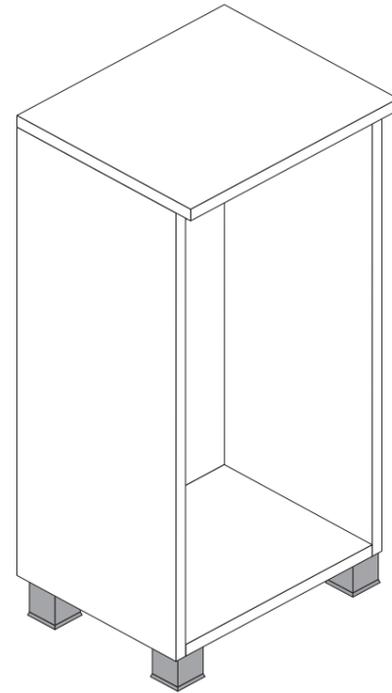
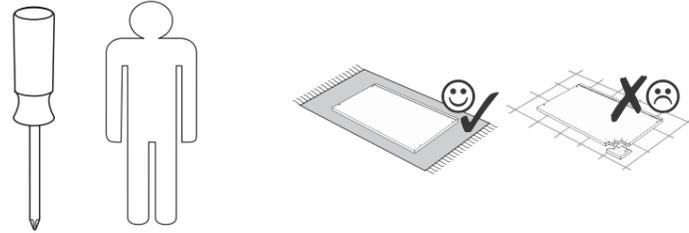


7



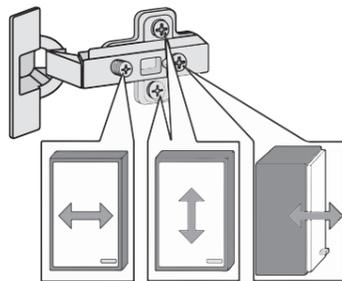
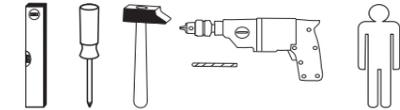
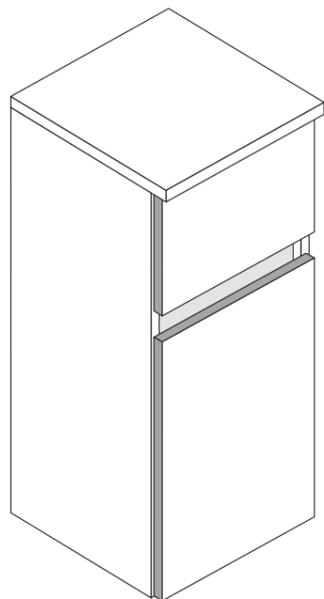


89931.330

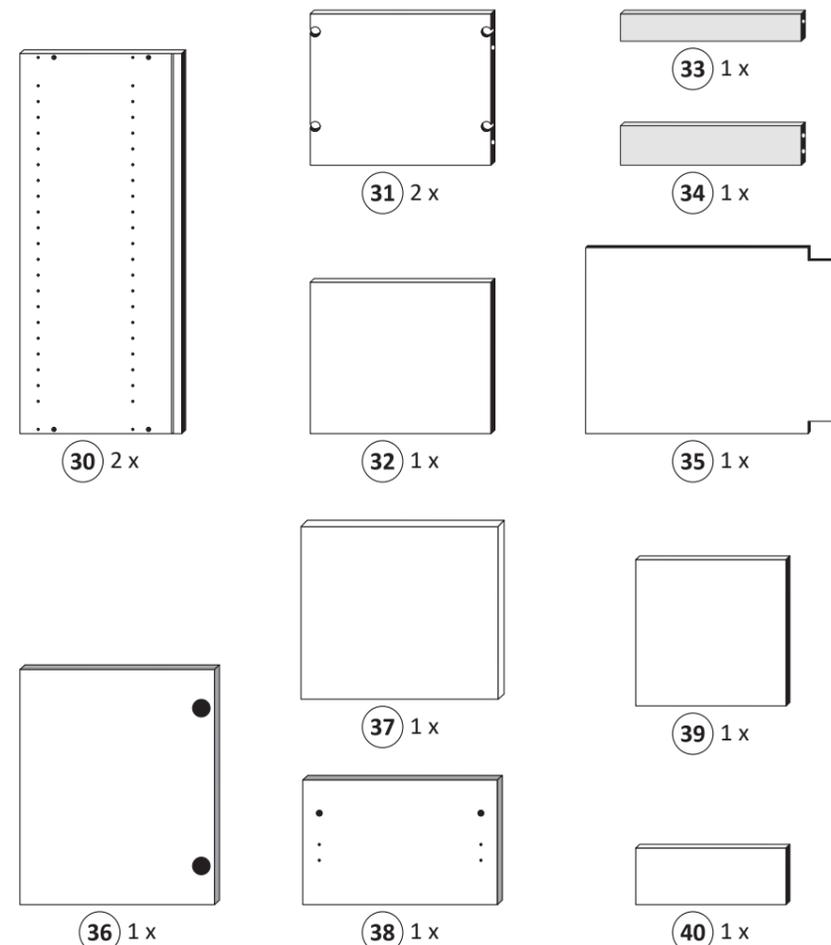
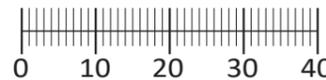




88119.520



1 8 x 2802 8 x	2 8 x 2801 8 x	gedämpft 3 1 x 1504 1 x	ungedämpft 4 1 x 1505 1 x	5 2 x 1613 2 x	6 5/5 x 16 4 x 2821 4 x
7 8 x 30 8 x 2861 8 x	8 5 x 25 6 x 2860 6 x	9 2 x 5286.300 2 x	10 4 x 30 4 x 2812 4 x	11 5,8 x 55 2 x 2840 2 x	12 8 x 30 2 x 2842 2 x
13 2 x 2843 2 x	14 4 x 2865 4 x	15 3,5 x 15 20 x 2804 20 x	16 2 x 1122 2 x	17 2 x 2 x	18 6,3 x 11 4 x 2815 4 x
19 4 x 2552 4 x	20 4 x 27 2 x 2829 2 x	21 2 x 1121 2 x	22 6,3 x 16 4 x 2816 4 x	23 1 x 2863 1 x	24 10 x 2862 10 x
25 4 x 9 4 x	26 1 x R 1 x L 5285.300 1 x	27 1 x R 1 x L 5284.300 1 x			



Held Möbel GmbH
Vogelparadies 9
32457 Porta Westfalica

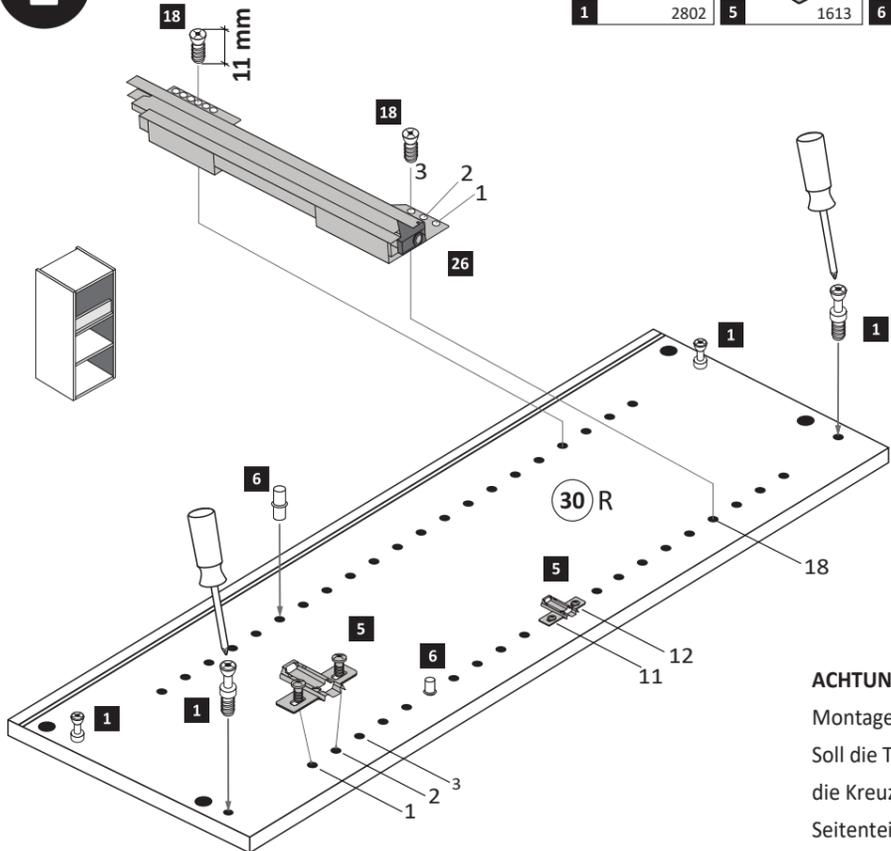
Mail:
info@held-moebel.de



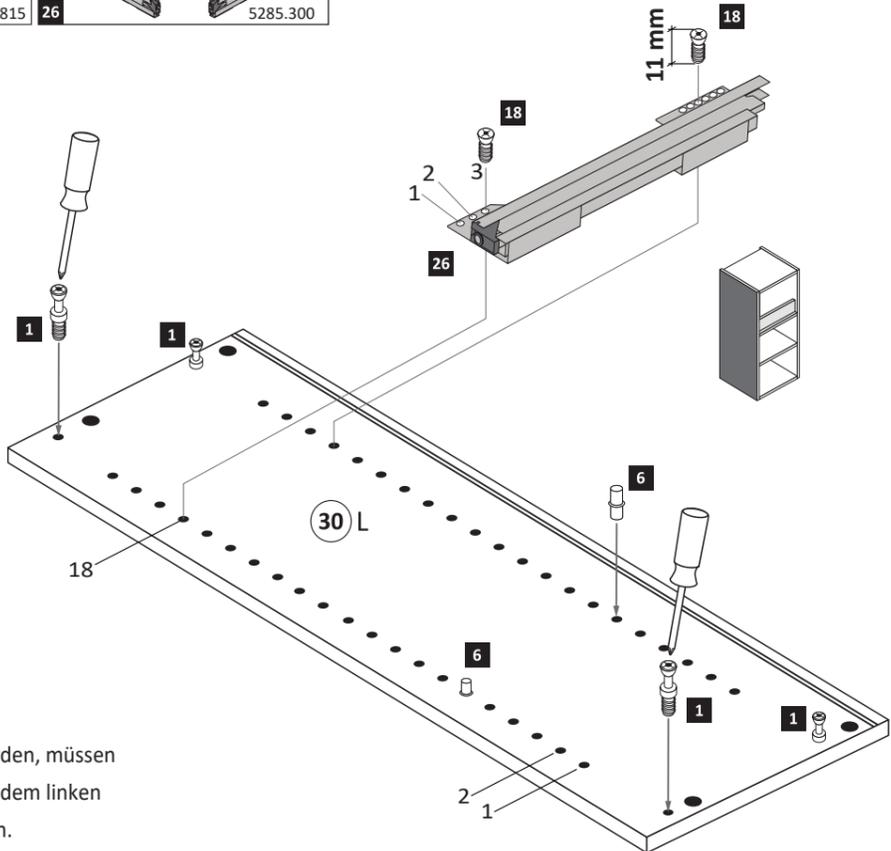
Diese Aufbauanleitung muss bis zum Ende der Nutzungszeit ihres Produktes sorgfältig aufbewahrt werden! Im Rahmen des Produkthaftungsgesetzes müssen Sie die Herstellerkennzeichnung aufbewahren. Zusätzlich kann Ihnen die Aufbauanleitung bei Ersatzteilbestellungen helfen, Bauteile und Beschläge eindeutig zu identifizieren.

1

1 8 x 2802 8 x	5 2 x 1613 2 x	6 5/5 x 16 4 x 2821 4 x	18 6,3 x 11 4 x 2815 4 x	26 1 x R 1 x L 5285.300 1 x
----------------------	----------------------	----------------------------------	-----------------------------------	---

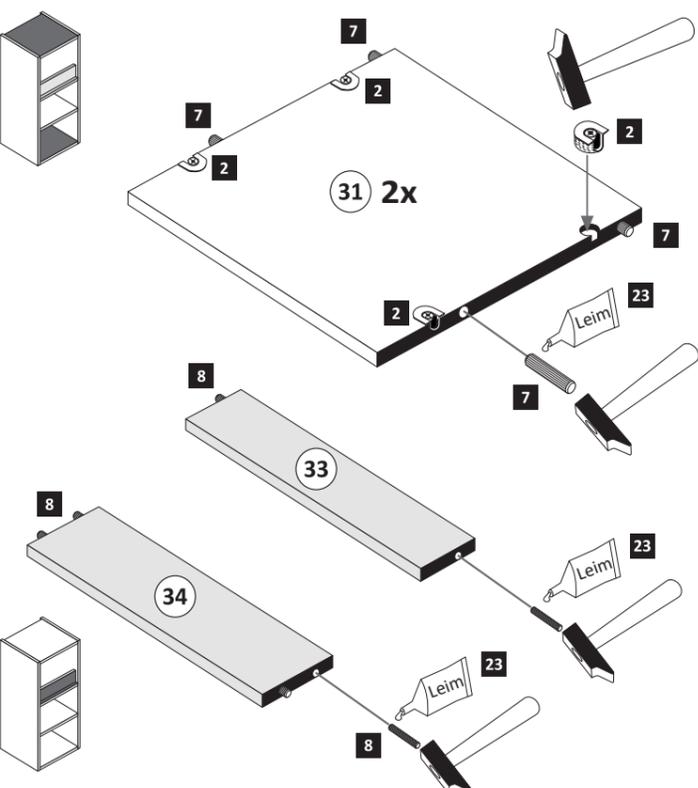


ACHTUNG!
Montagebeispiel Rechtsanschlag!
Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten 5 auf dem linken Seitenteil 30 L montiert werden.

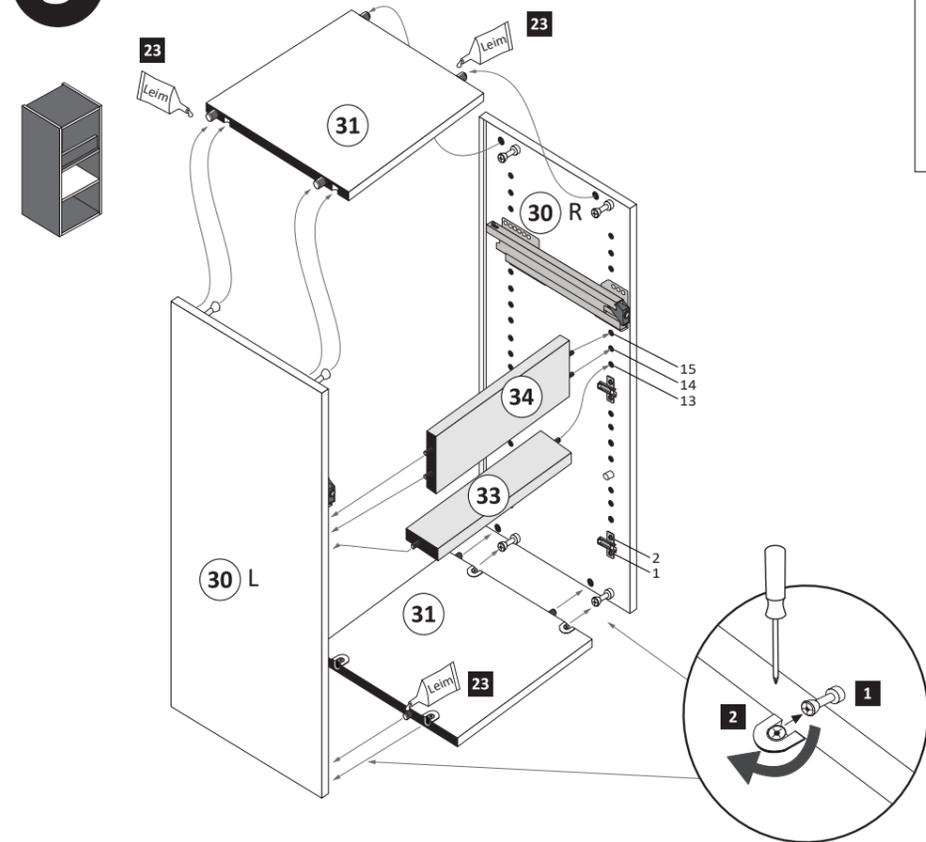


2

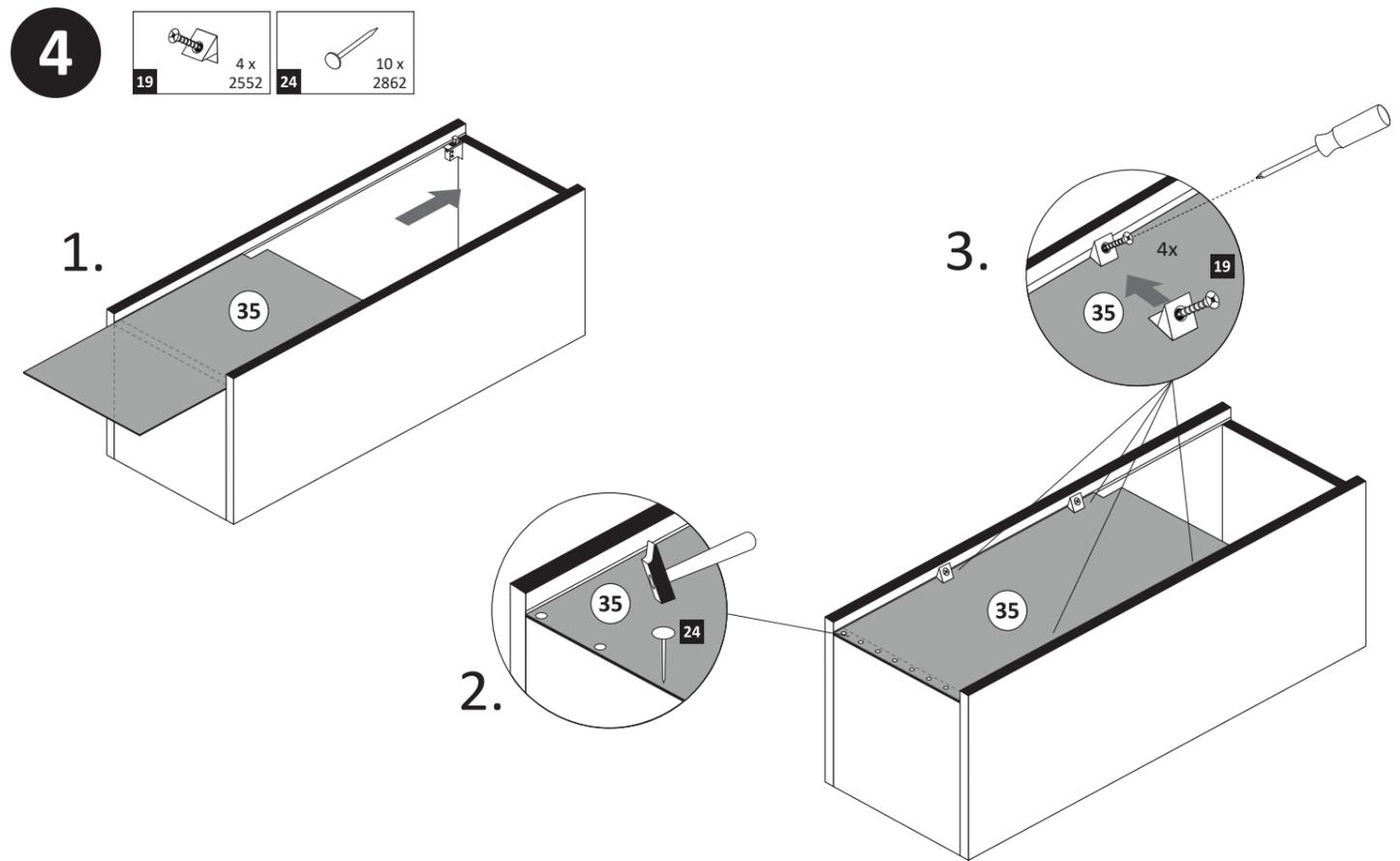
2 8 x 2801 8 x	7 8 x 30 8 x 2861 8 x	8 5 x 25 6 x 2860 6 x	23 1 x 2863 1 x
----------------------	--------------------------------	--------------------------------	-----------------------



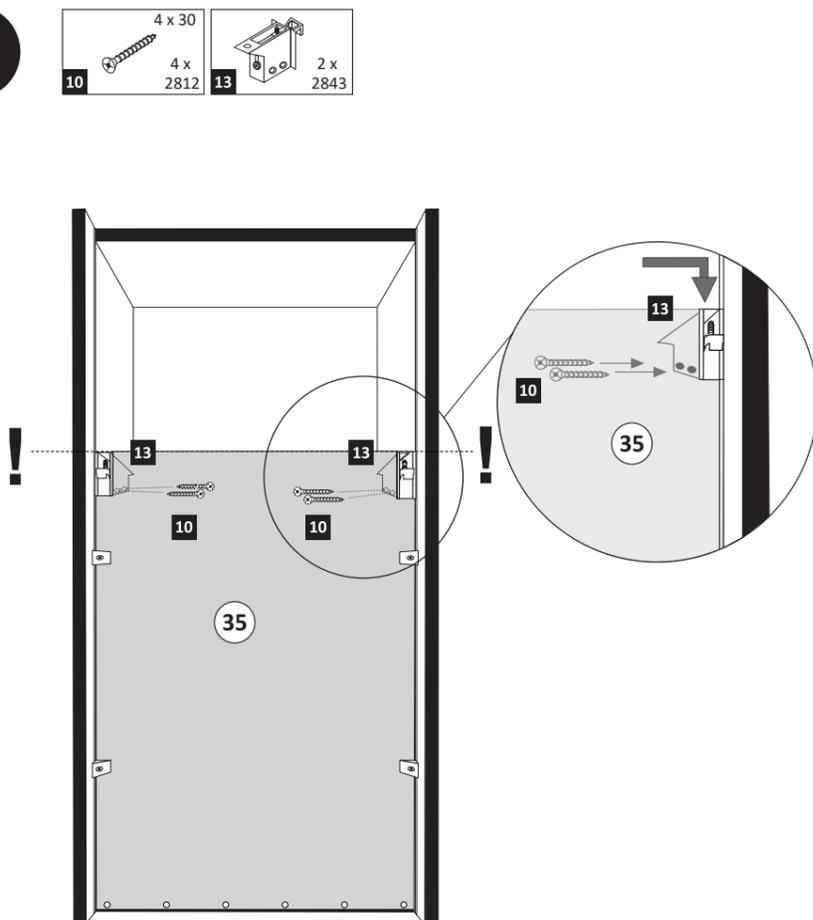
3



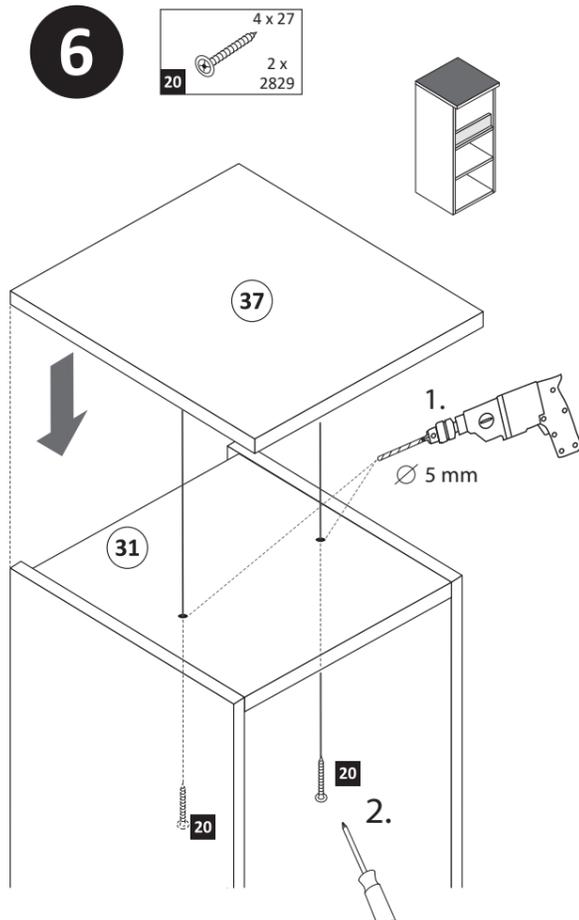
4



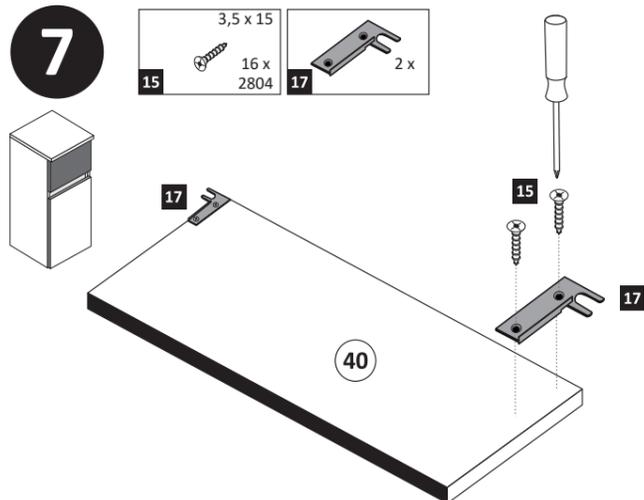
5



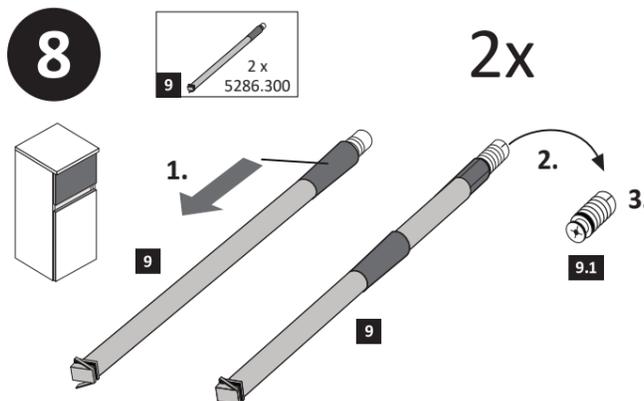
6



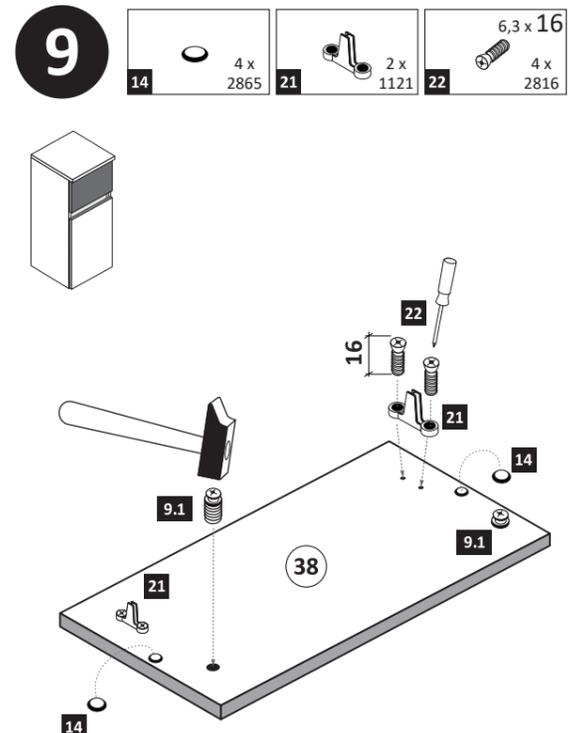
7



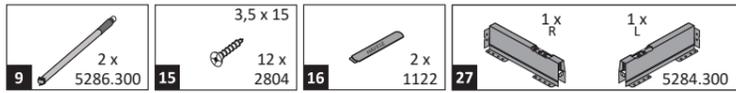
8



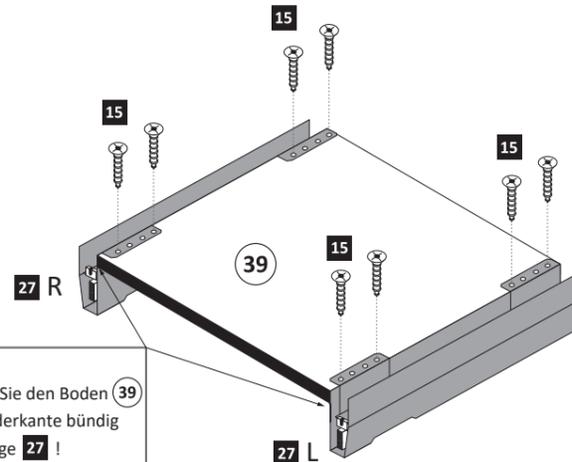
9



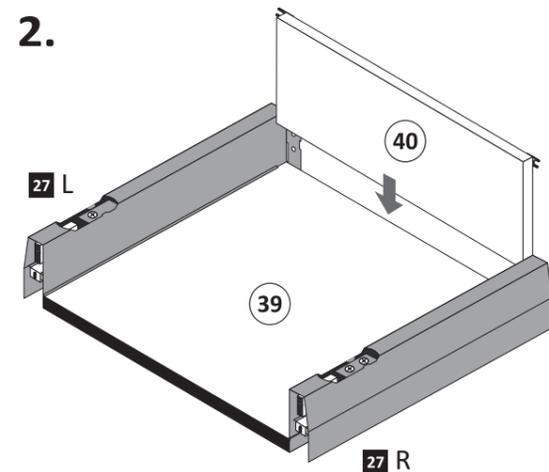
10



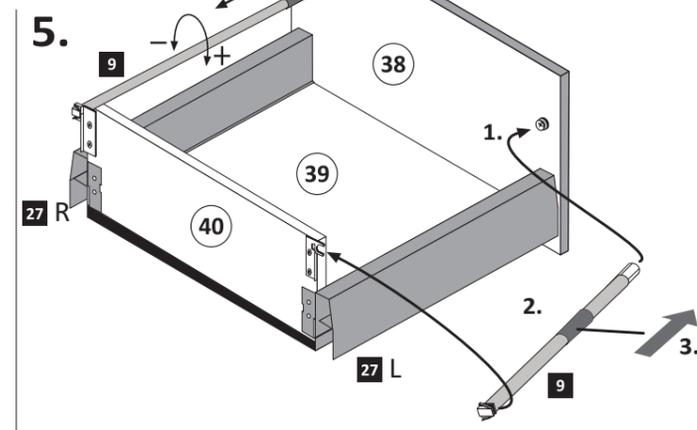
1.



2.

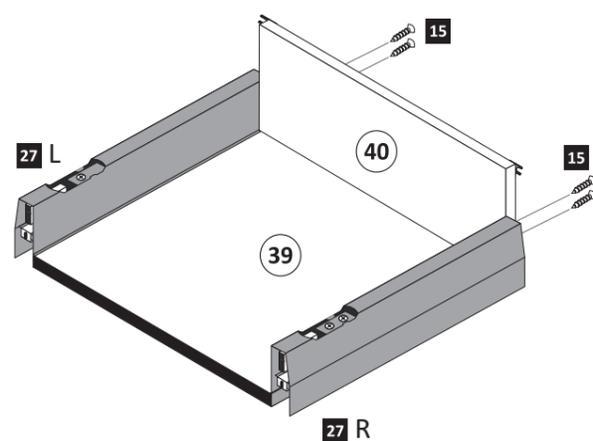


5.

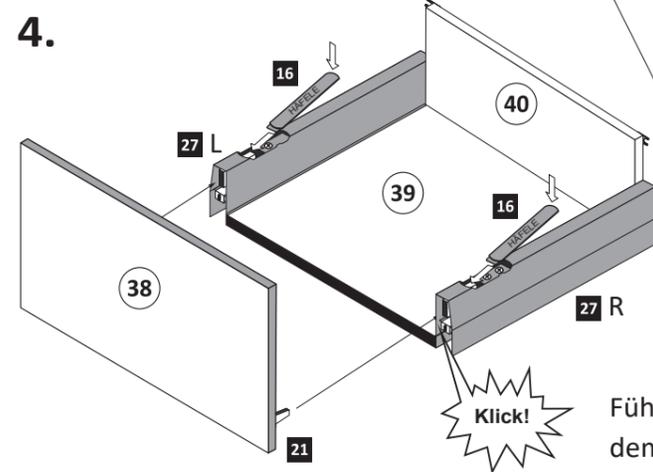


Wichtig!
Montieren Sie den Boden (39)
an der Vorderkante bündig
mit der Zarge (27)!

3.



4.



Klick!

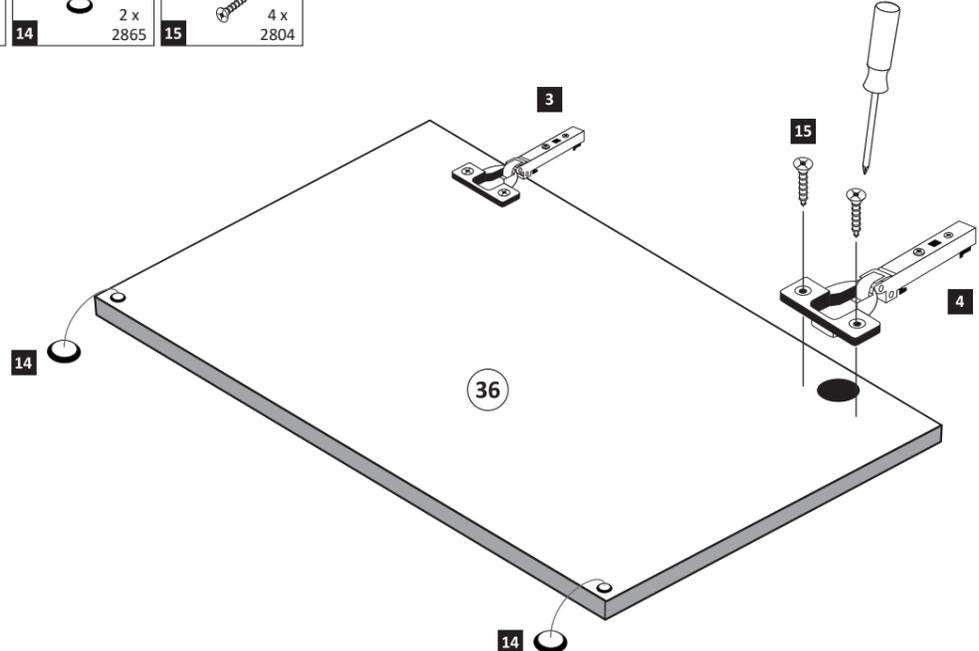
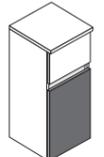
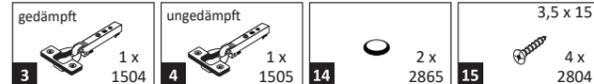
Führen Sie die Schubkastenblende (38) mit dem Beschlag (21) wie abgebildet in die Zargen ein. Der Beschlag (21) rastet ein!

Hinweis!
Wie Sie den Schubkasten einhängen müssen, entnehmen Sie bitte dem beigefügten Montagezettel der Firma HÄFELE.

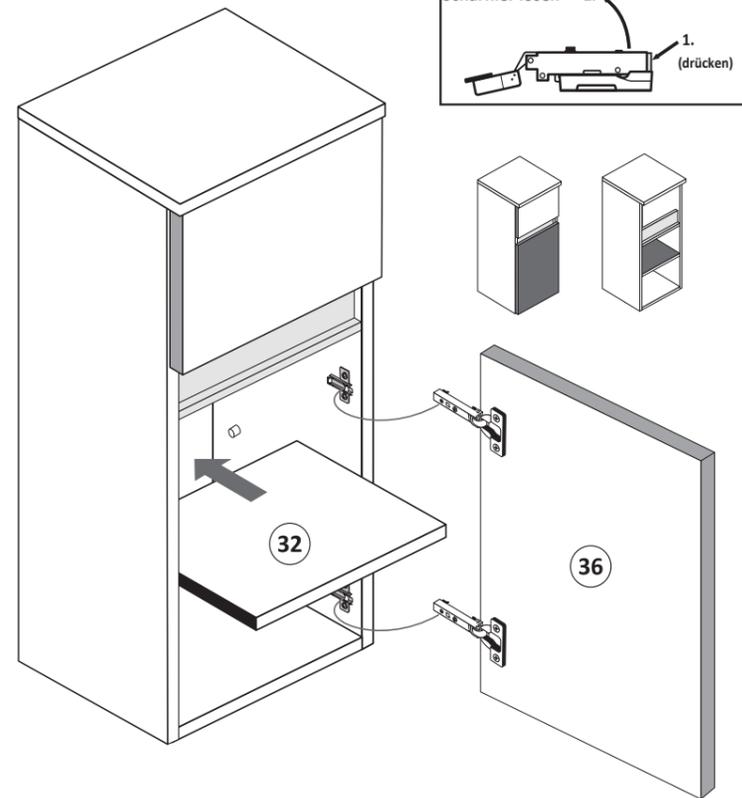
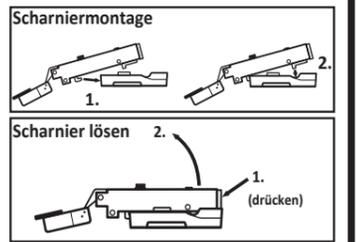
Zusätzlich finden Sie auf dem Montagezettel folgende Abbildungen und Montagehilfen:

- Einstellen der Schubkastenblende
- Aushängen des Schubkastens
- Abnehmen der Schubkastenblende

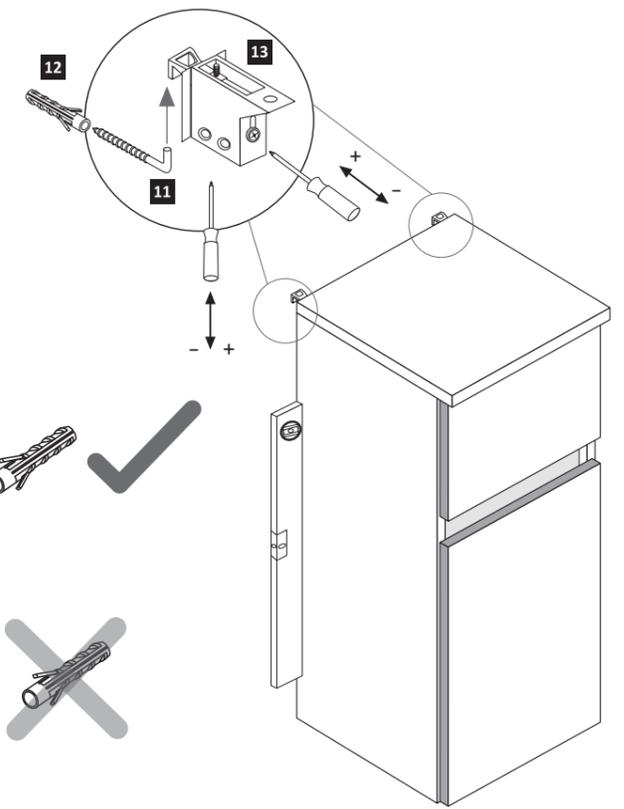
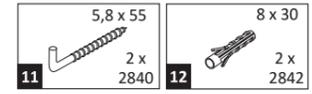
11



12



13





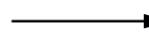
D

Wichtige Sicherheitshinweise

Die Installation Ihrer neuen Leuchte darf ausschließlich von autorisierten Fachpersonen durchgeführt werden.



www.till-hilft.de



Montagehilfen



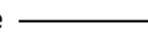
PL

Ważne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Ta instalację nowej lampy mogą przeprowadzać wyłącznie autoryzowani instalatorzy



www.till-hilft.de



Montagehilfen



GB

Important safety instructions

The installation of your new luminaire may only be carried out by authorized specialists.



www.till-hilft.de



Montagehilfen



SK

Dôležité bezpečnostné upozornenia

Inštaláciu lampy smú vykonať výhradne autorizovaní



www.till-hilft.de



Montagehilfen



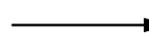
FR

signes de sécurité importantes

La L'installation votre nouveau luminaire doit uniquement être réalisée par des spécialistes autorisés



www.till-hilft.de



Montagehilfen



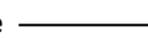
HU

Fontos biztonsági utmutatások

Az On Új lámpájának beszerelését kizárólag hivatalos szakember végezheti el



www.till-hilft.de



Montagehilfen



IT

Important disposizioni di sicurezza

L'installazione della il loro nuovo lampada può essere eseguita solo ed esclusivamente da personale tecnico autorizzato.



www.till-hilft.de



Montagehilfen



RO

Instrucțiuni de siguranță importante

Instalarea noii dumneavoastră lămpi este permisă exclusiv specialișilor autorizați



www.till-hilft.de



Montagehilfen



NL

Belangrijke veiligheidsaanwijzingen

De installatie van de nieuwe lamp moet worden uitgevoerd door vakbekwame personen worden uitgevoerd.



www.till-hilft.de



Montagehilfen



TR

Önemli güvenlik uyarıları

Yeni lamba montajı yetkin kişiler tarafından yapılmalıdır



www.till-hilft.de



Montagehilfen



CZ

Důležité bezpečnostní pokyny

Instalaci nových svídel smí provádět pouze kvalifikovaný elektrikář



www.till-hilft.de



Montagehilfen



RU

важная информация по технике безопасности

Установка вашей новой лампы должна выполняться квалифицированным персоналом



www.till-hilft.de



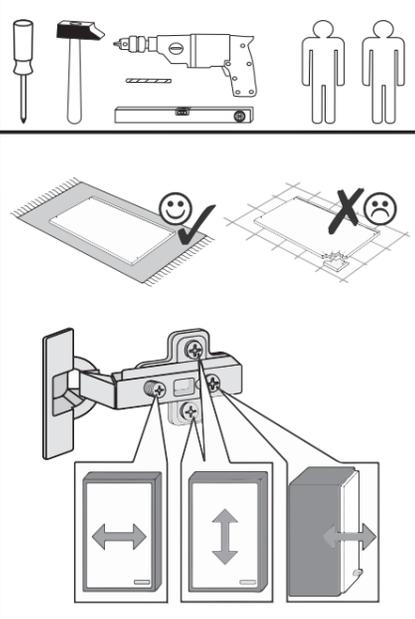
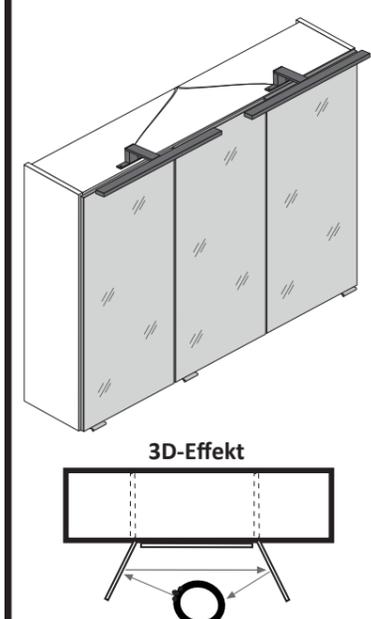
Montagehilfen



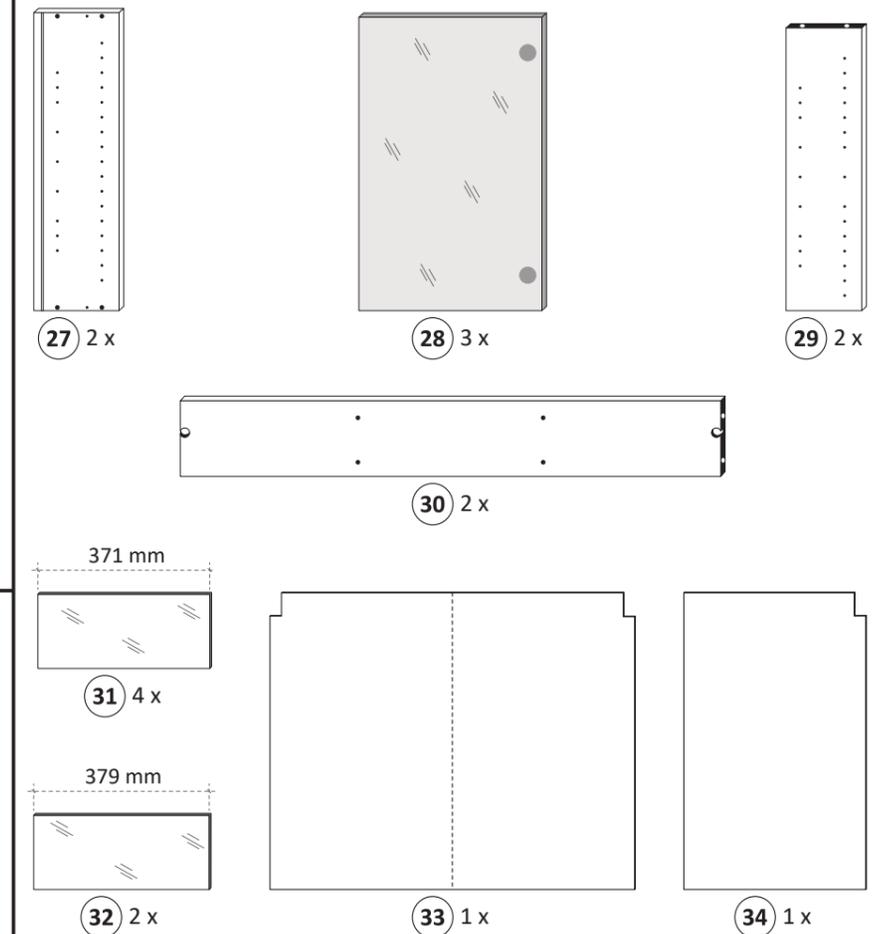
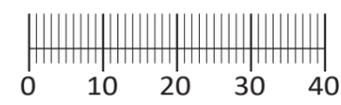
89904.330



Artikel-Nr.	Aufbauanleitungs-Nr.	Fertigungsdatum
	88084.534	



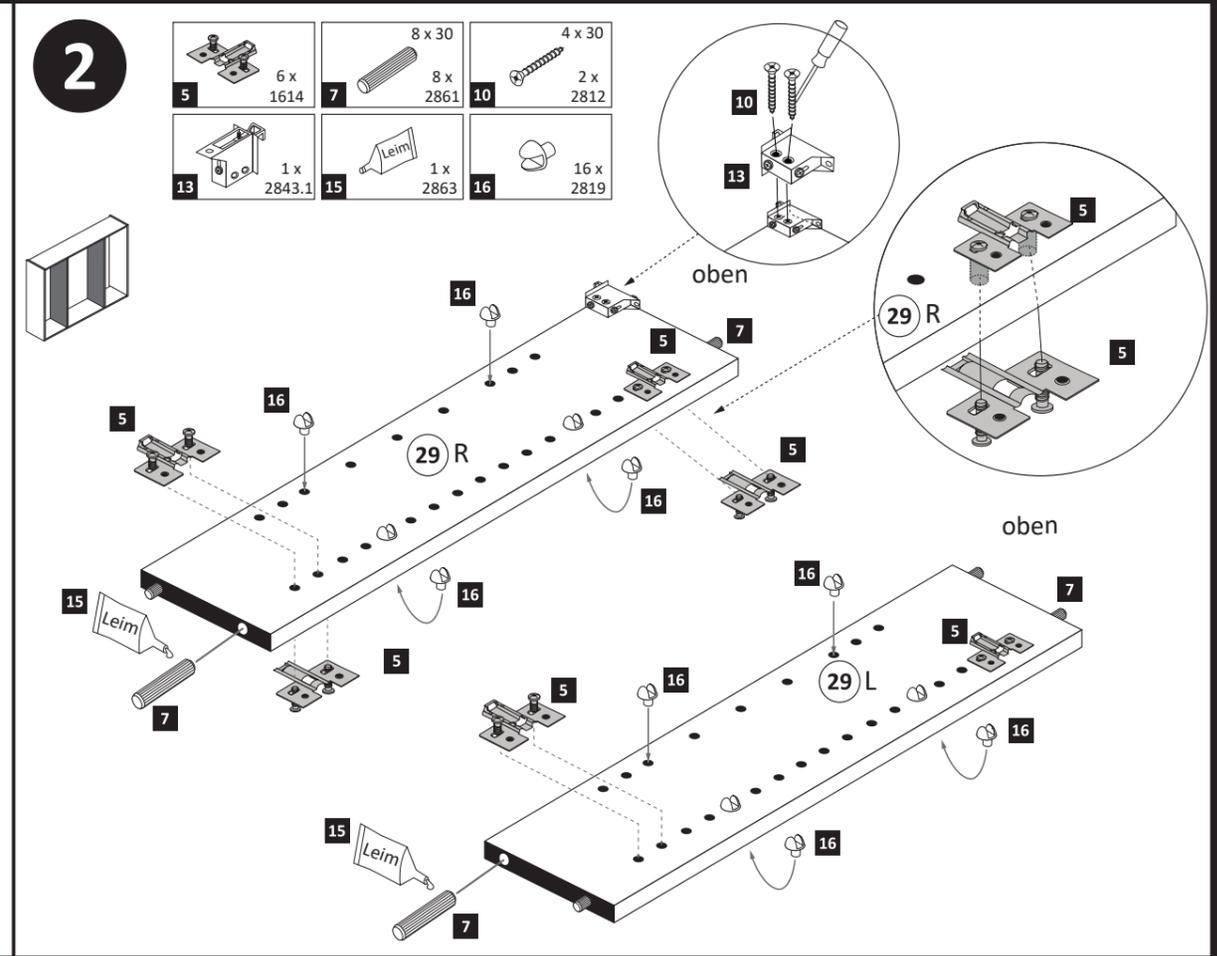
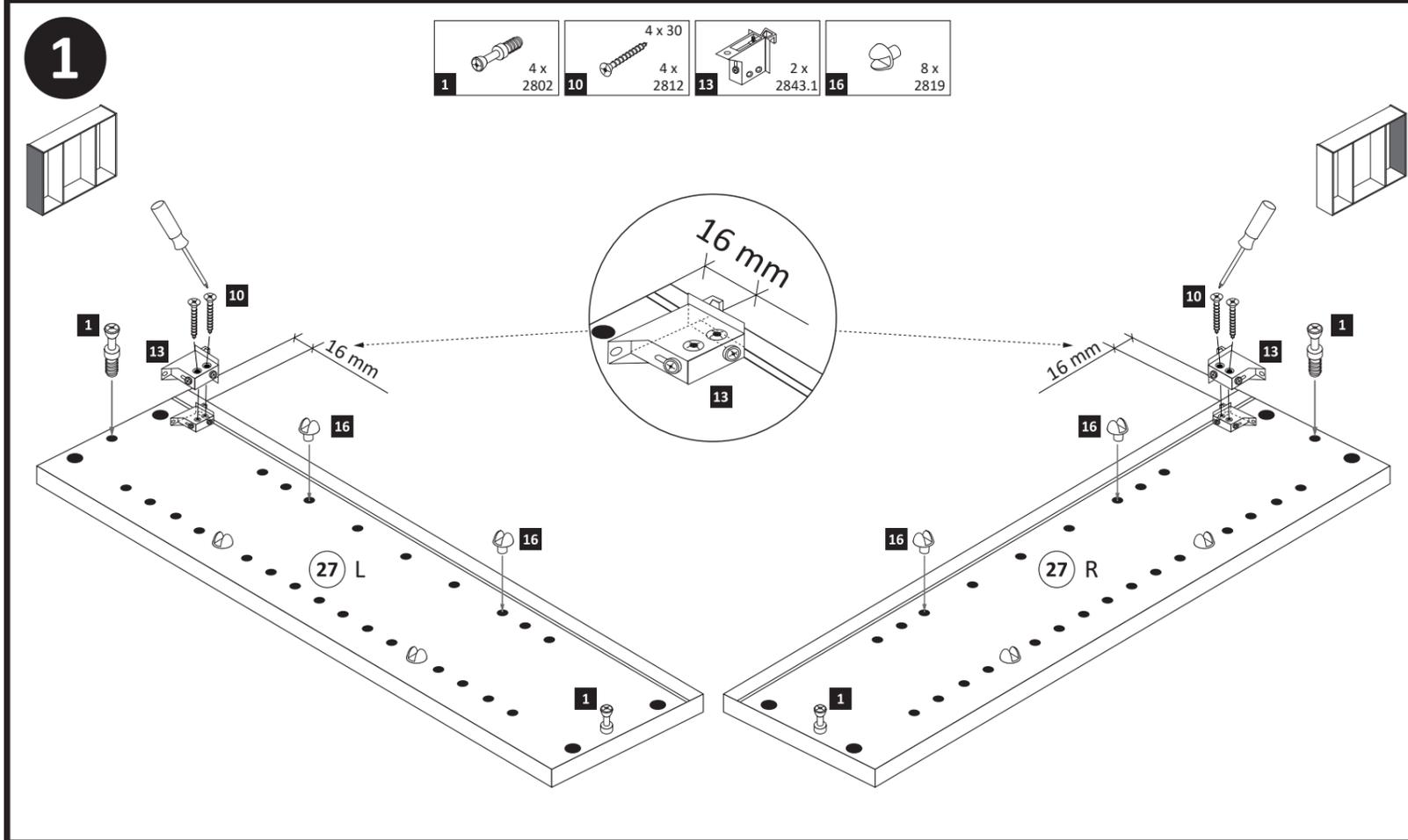
1 4 x 2802	2 4 x 2801	3 gedämpft 3 x 1506	4 ungedämpft 3 x 1507	5 6 x 1614
6 3,5 x 15 27 x 2804	7 8 x 30 16 x 2861	8 3 x 15 6 x 2803	9 3 x 1098	10 4 x 30 6 x 2812
11 5,8 x 55 3 x 2840	12 8 x 30 3 x 2842	13 3 x 2843.1	14 6 x 2865	15 Leim 1 x 2863
16 24 x 2819	18 3,5 x 17 20 x 2832	19 6 x 2552	20 2 x 4 x	
21 2 x 4 x	A 4 x			



Held Möbel GmbH
Vogelparadies 9
32457 Porta Westfalica
 Mail:
info@held-moebel.de

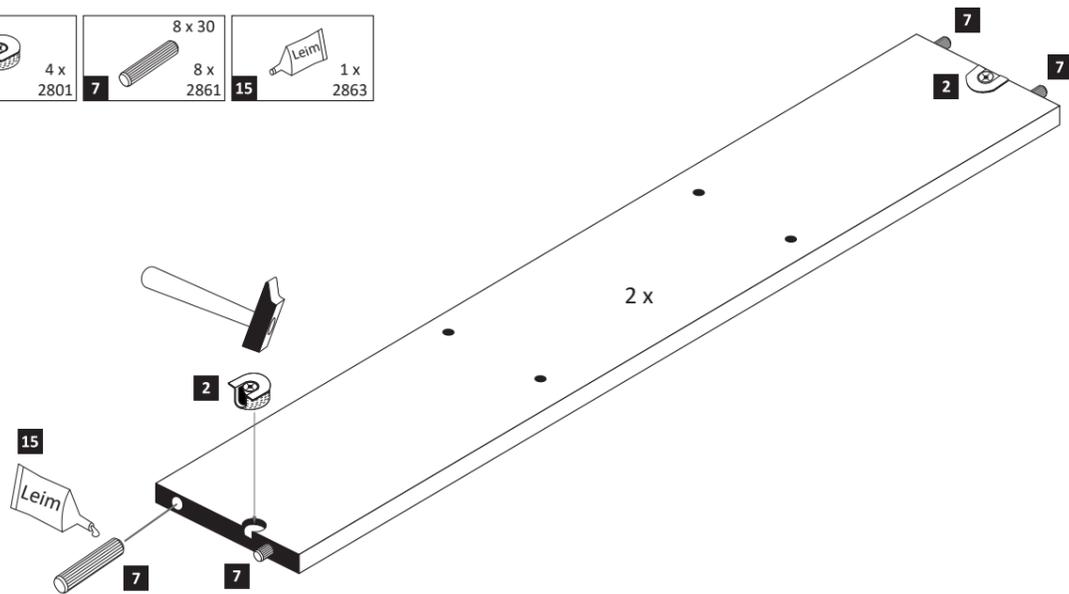


Diese Aufbauanleitung muss bis zum Ende der Nutzungszeit ihres Produktes sorgfältig aufbewahrt werden! Im Rahmen des Produkthaftungsgesetzes müssen Sie die Herstellerkennzeichnung aufbewahren. Zusätzlich kann Ihnen die Aufbauanleitung bei Ersatzteilbestellungen helfen, Bauteile und Beschläge eindeutig zu identifizieren.



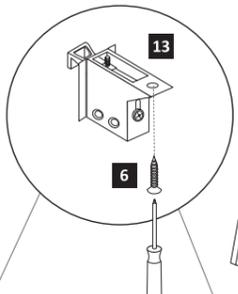
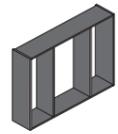
3

- 2 4 x 2801
- 7 8 x 30 8 x 2861
- 15 Leim 1 x 2863

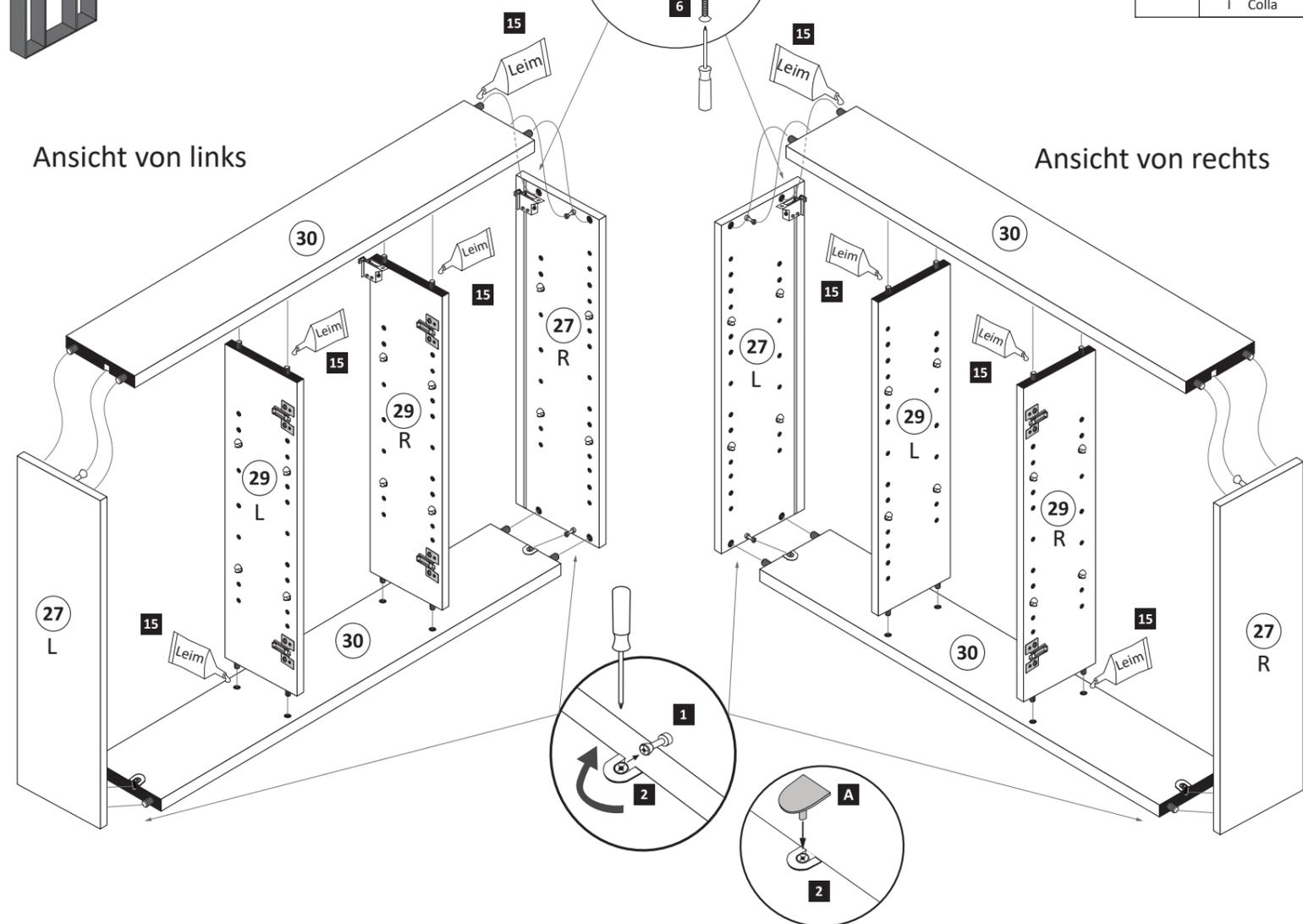


4

- 6 3,5 x 15 3 x 2804
- A 4 x



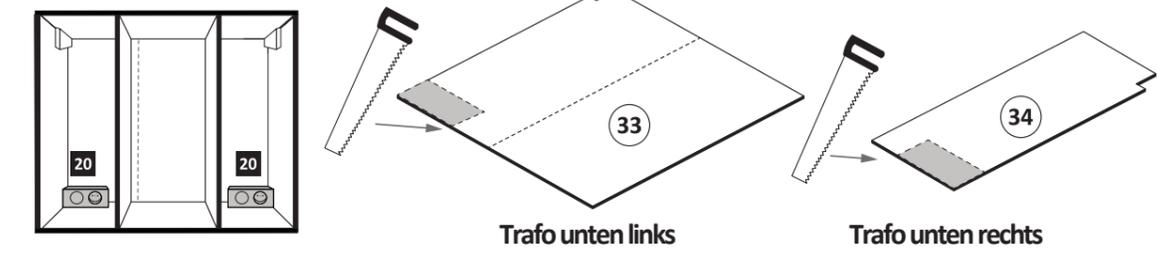
- 15 Leim 1 x 2863
- 20 min.
- D Leim
- GB Glue
- NL Lijm
- PL Klej
- TR Tutkal
- F Colle
- I Colla



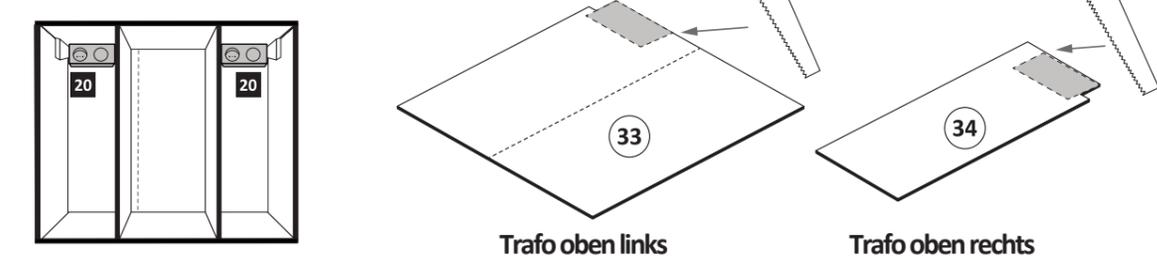
5

Bitte nur eine Variante auswählen und den entsprechenden Ausschnitt in einer Größe von maximal Trafobreite wie Trafohöhe - 10 mm aussägen. Trafomontage wird im Schritt 7 durchgeführt.

Variante 1: Trafomontage unten



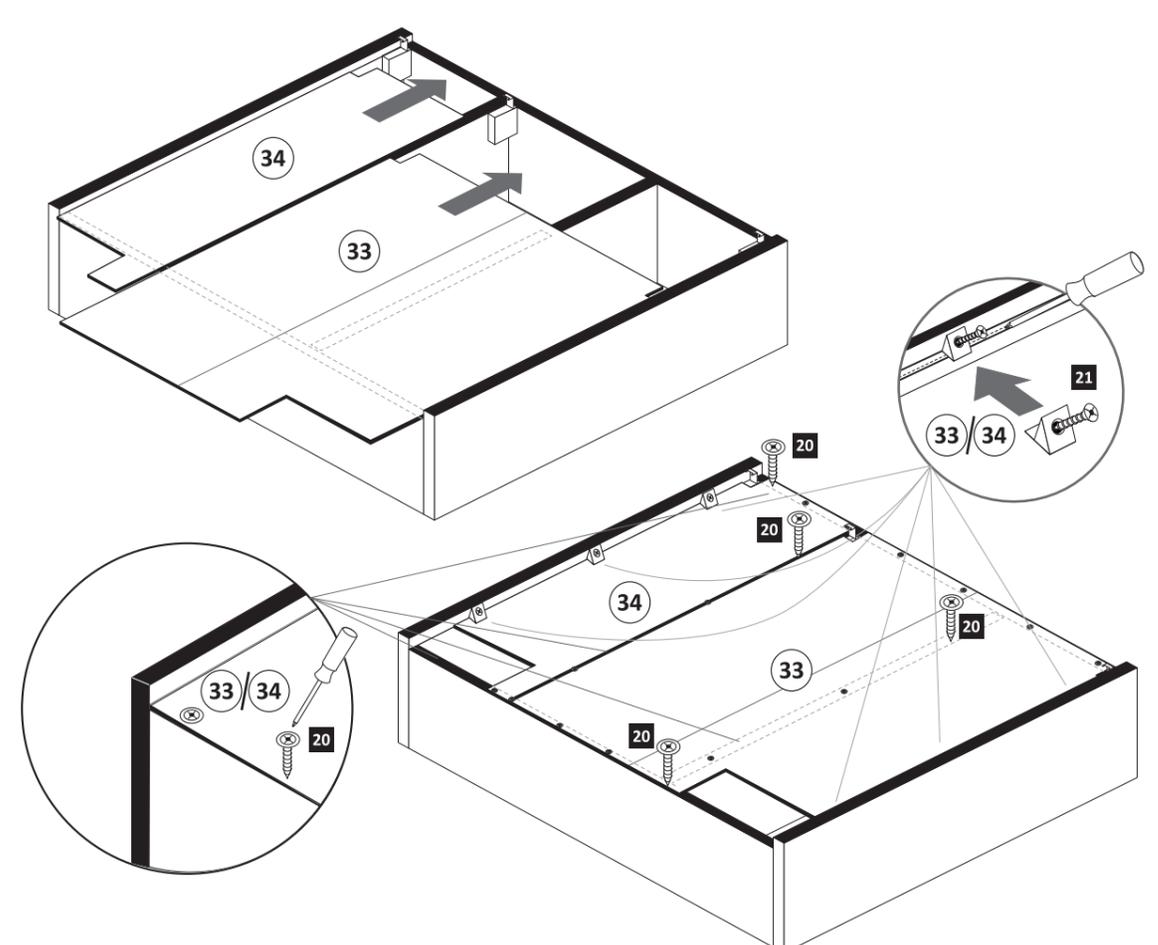
Variante 2: Trafomontage oben



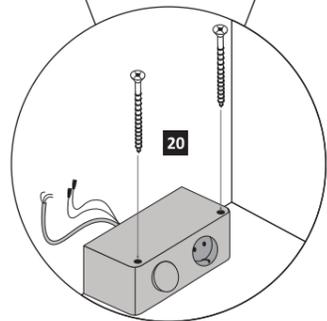
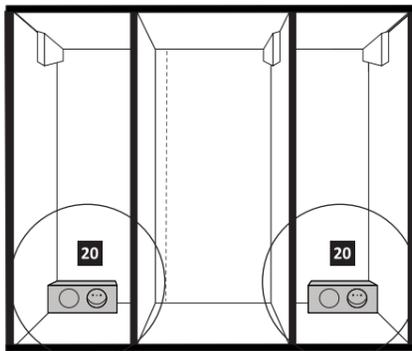
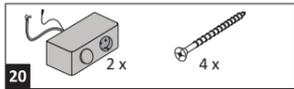
6

- 20 3,5 x 17 20 x 2832
- 21 6 x 2552

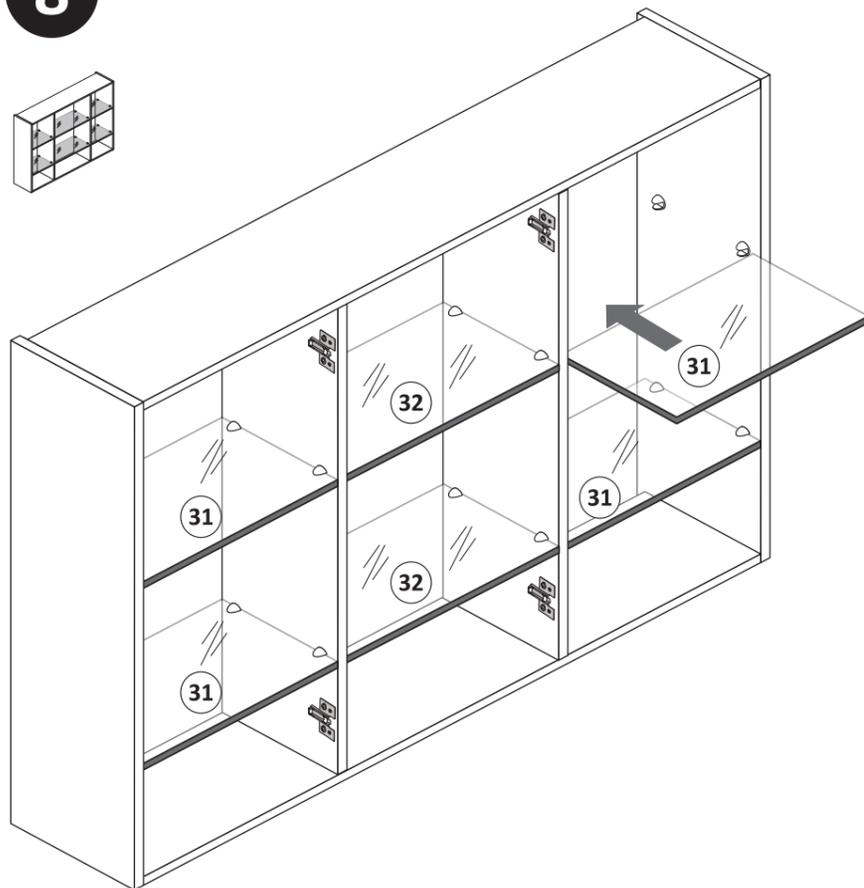
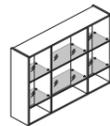
ACHTUNG!
Folgende Montageschritte mit dem Beispiel „Trafomontage Variante unten links“!



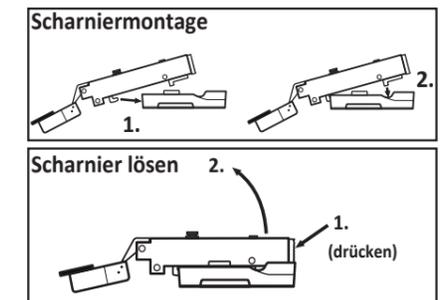
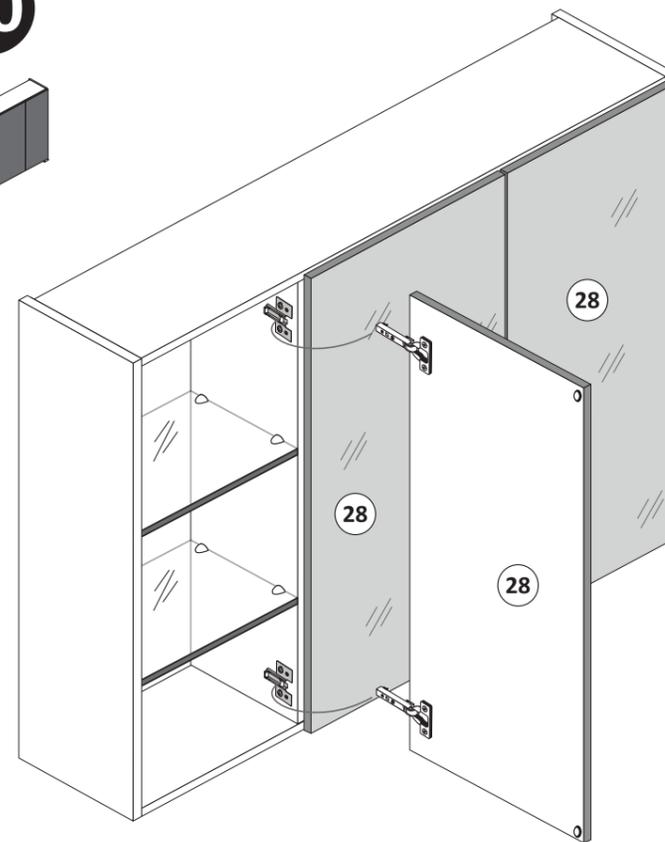
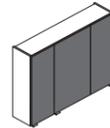
7



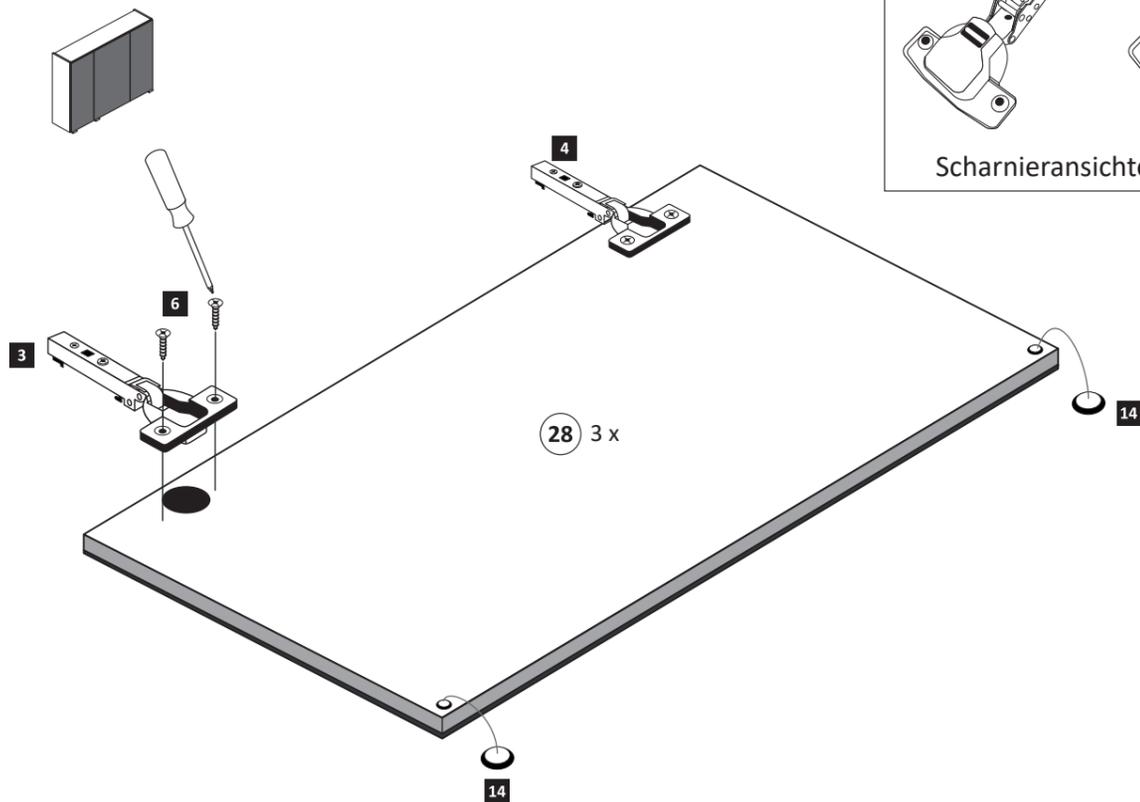
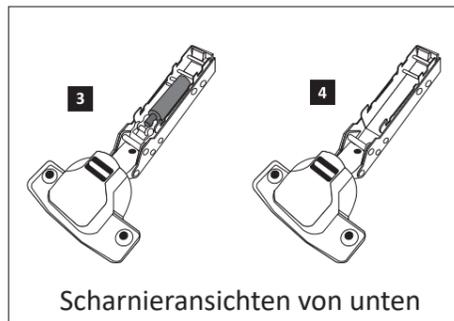
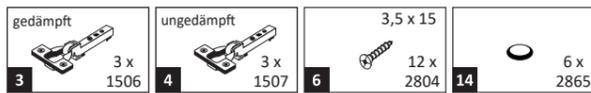
8



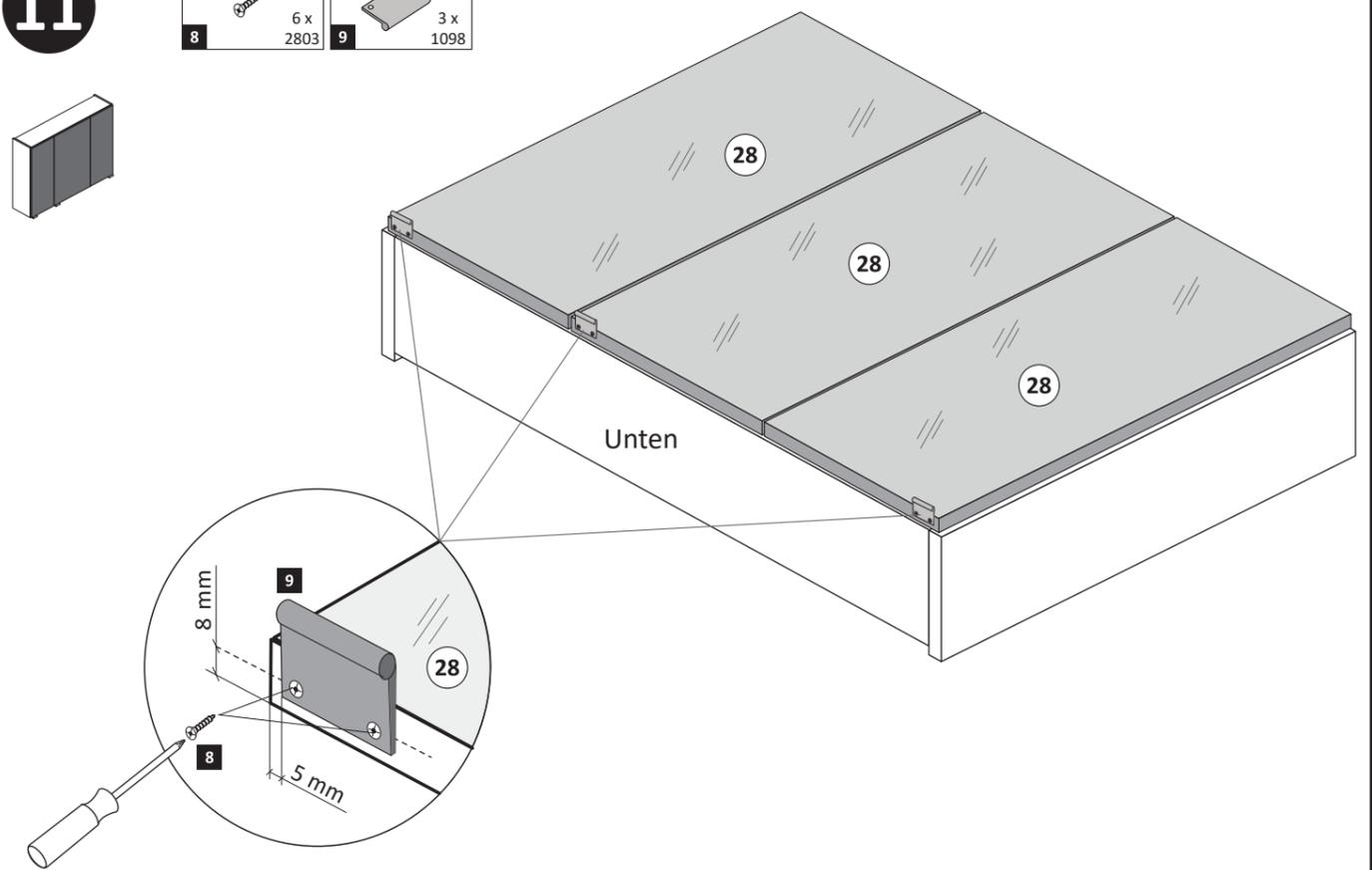
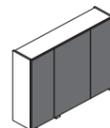
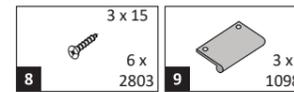
10



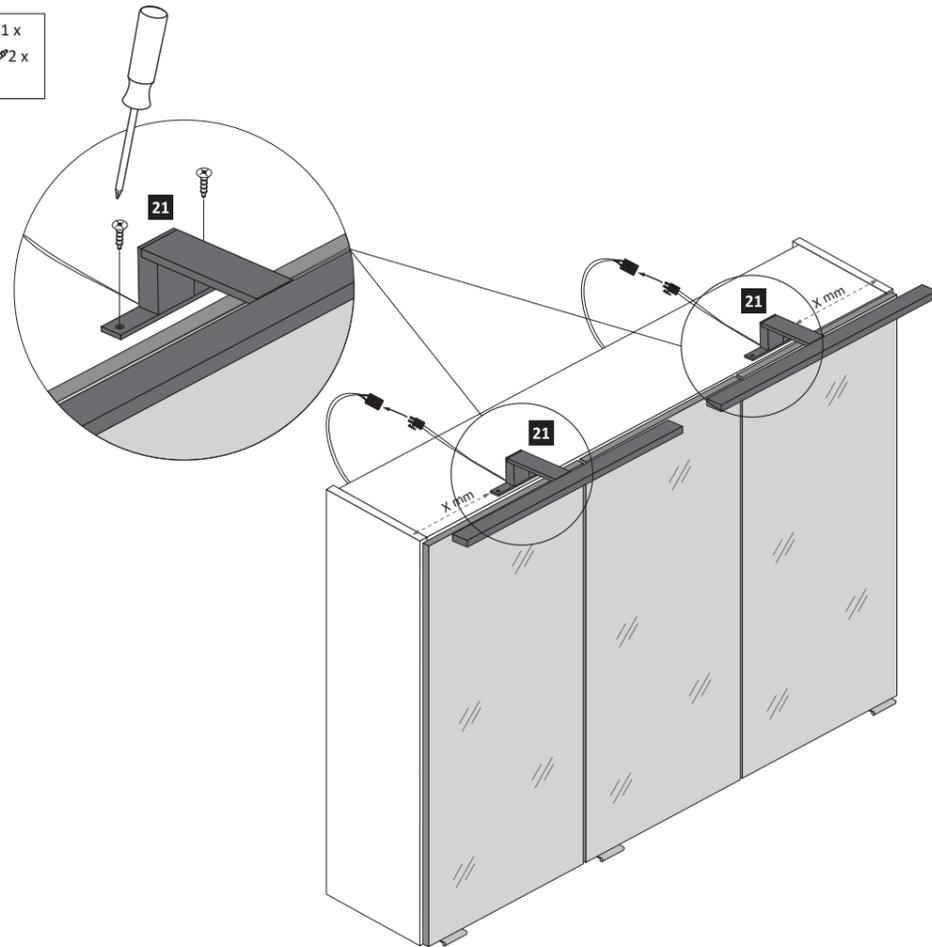
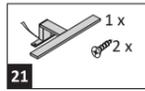
9



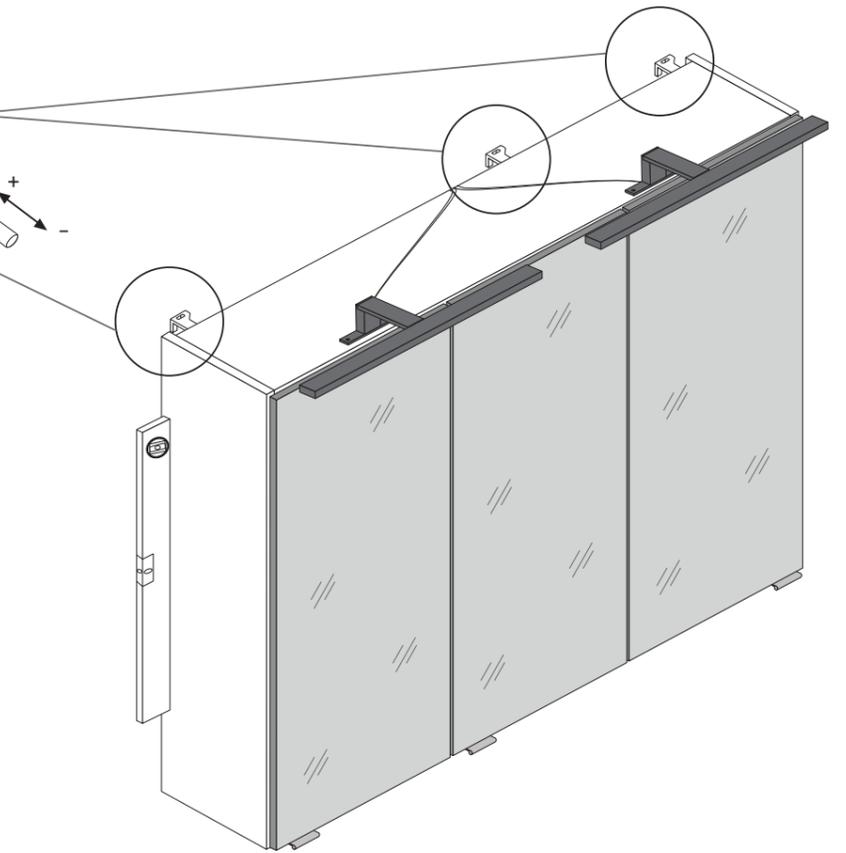
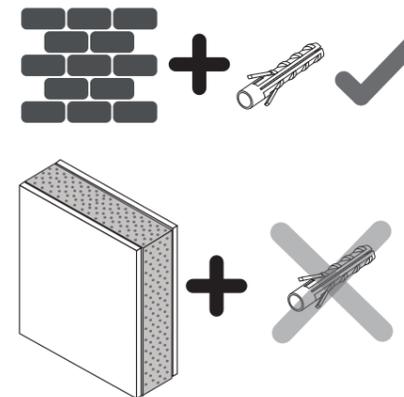
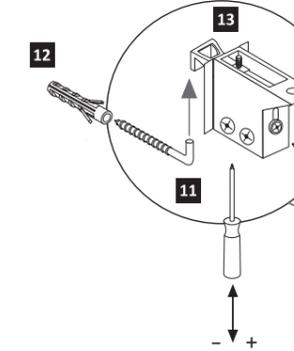
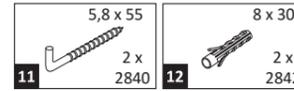
11



12



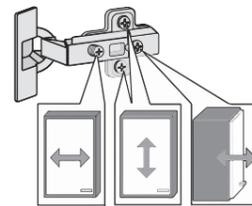
13



14



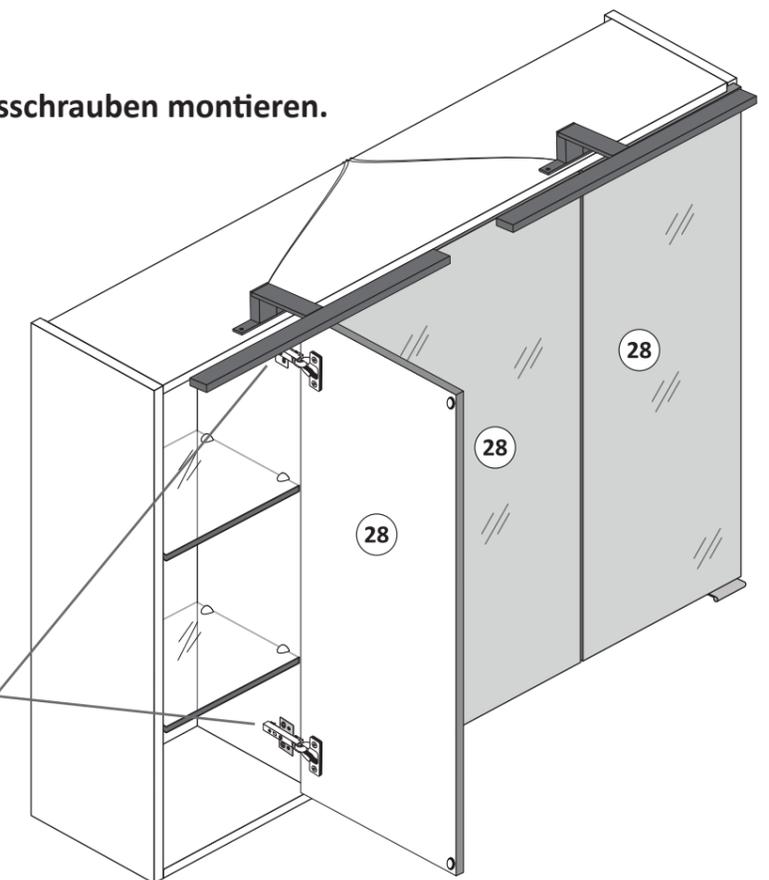
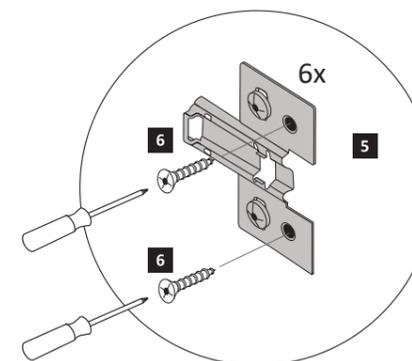
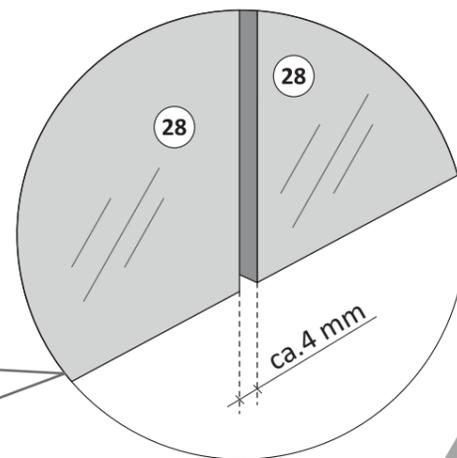
1. Türen einstellen.



Achtung !!
Aus Sicherheitsgründen ist die Montage der Sicherungsschrauben zwingend notwendig. Nachdem montieren der Sicherungsschrauben ist die Höheneinstellung der Türen nicht mehr möglich!

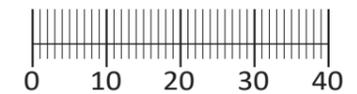
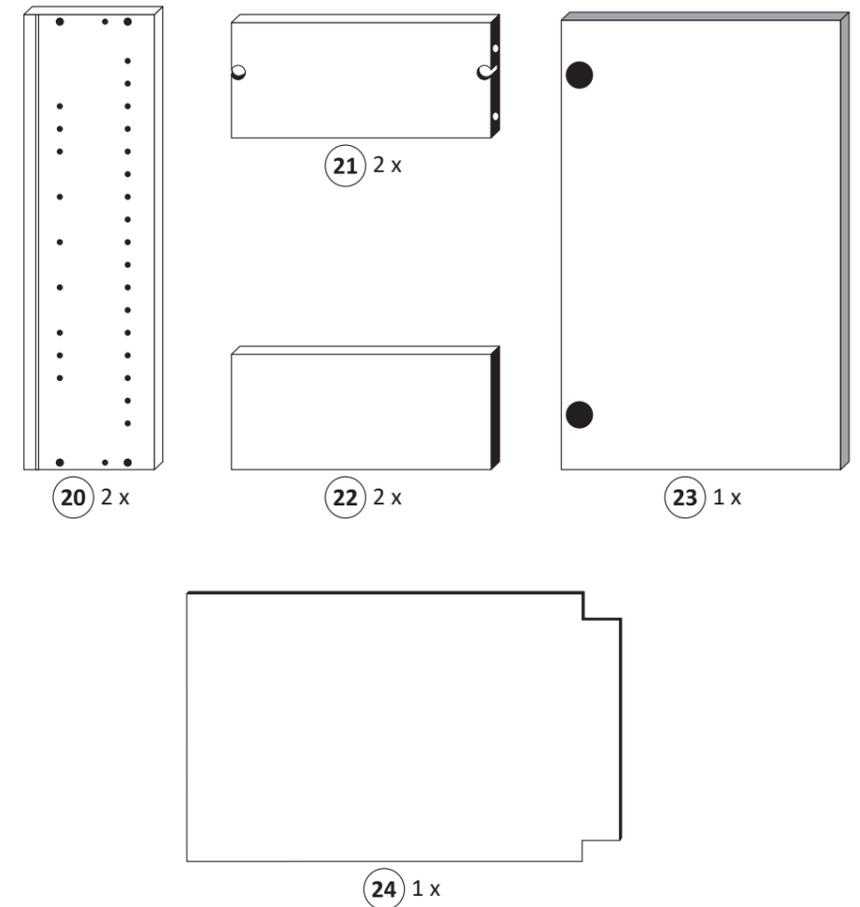


2. Sicherungsschrauben montieren.





1 4 x 2802	2 4 x 2801	gedämpft 3 1 x 1504	ungedämpft 4 1 x 1505	5 2 x 1613
6 3,5 x 15 6 x 2804	7 8 x 30 8 x 2861	8 5/5 x 16 8 x 2821	9 25 x 2862	10 4 x 30 4 x 2812
11 5,8 x 55 2 x 2840	12 8 x 30 2 x 2842	13 1 x 1 x 4 x 2543	16 2 x 2843	
17 1 x 2863	A 4 x			



Held Möbel GmbH
Vogelparadies 9
32457 Porta Westfalica
Mail:
info@held-moebel.de

Diese Aufbauanleitung muss bis zum Ende der Nutzungszeit ihres Produktes sorgfältig aufbewahrt werden! Im Rahmen des Produkthaftungsgesetzes müssen Sie die Herstellerkennzeichnung aufbewahren. Zusätzlich kann Ihnen die Aufbauanleitung bei Ersatzteilbestellungen helfen, Bauteile und Beschläge eindeutig zu identifizieren.

Artikel-Nr. 88009.530
Aufbauanleitung-Nr. 88009.530
Fertigungsdatum

1

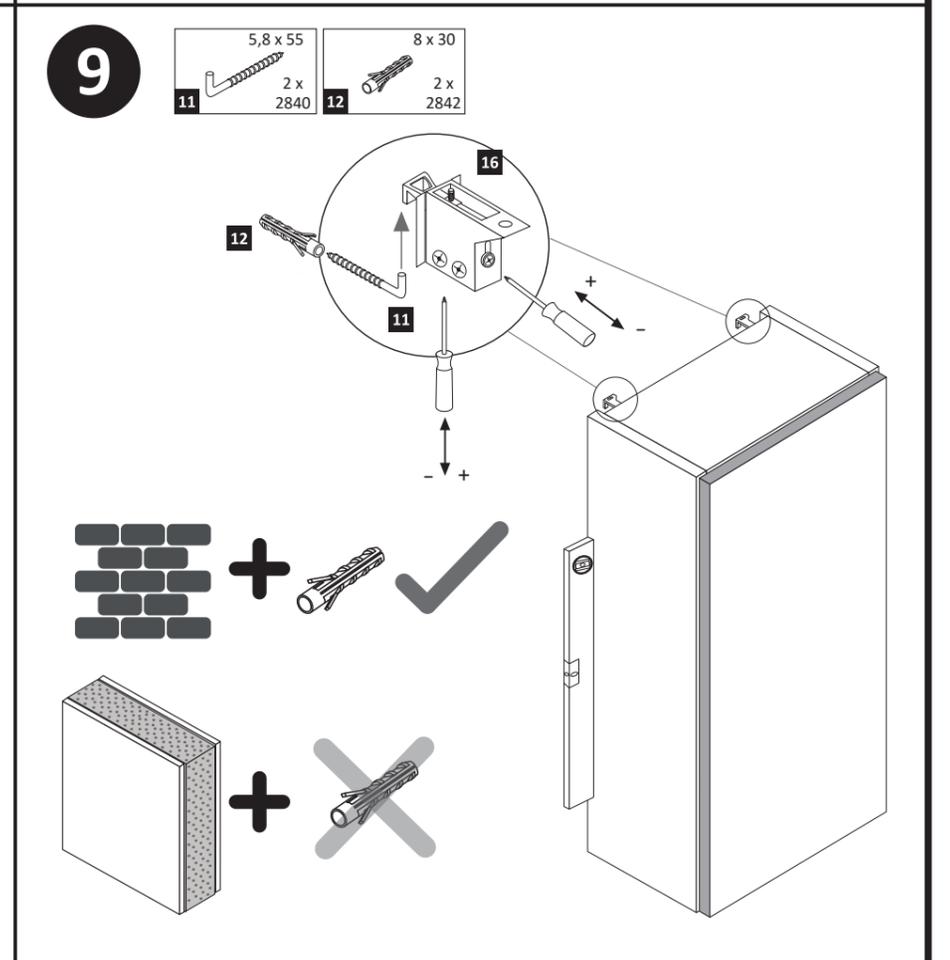
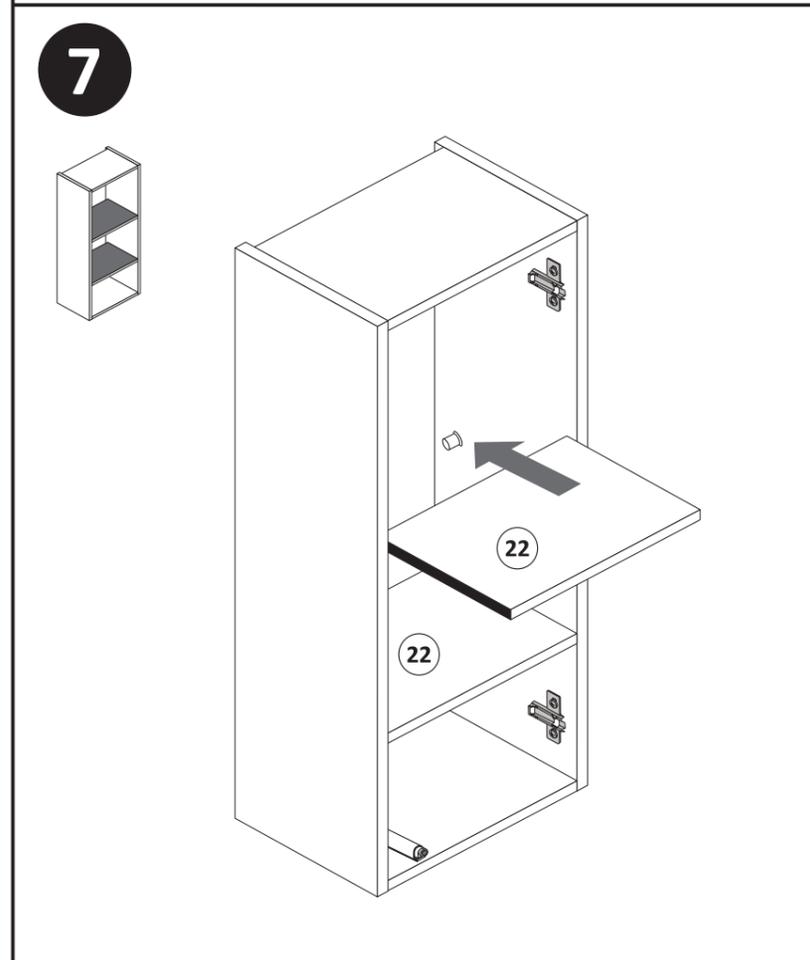
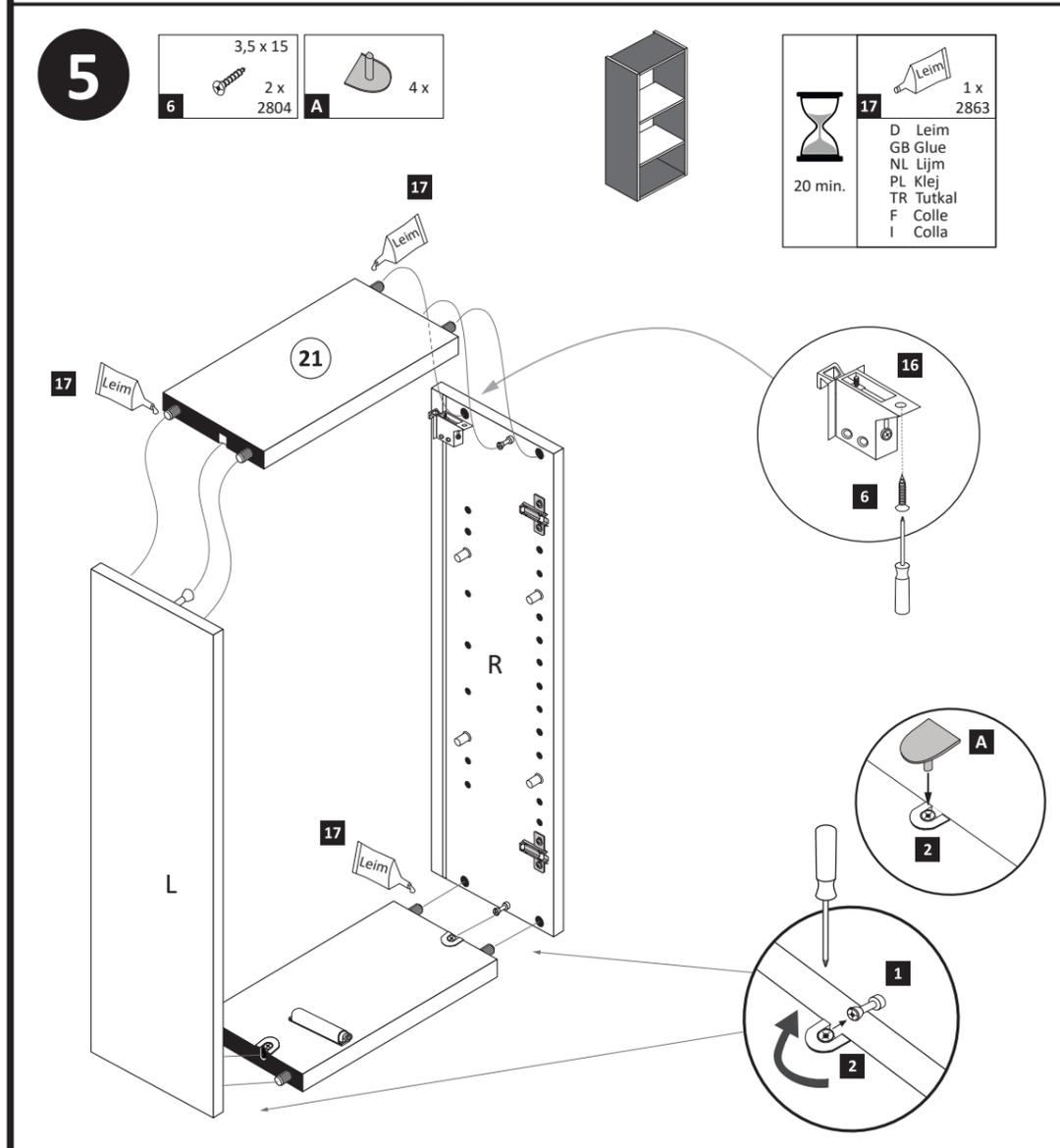
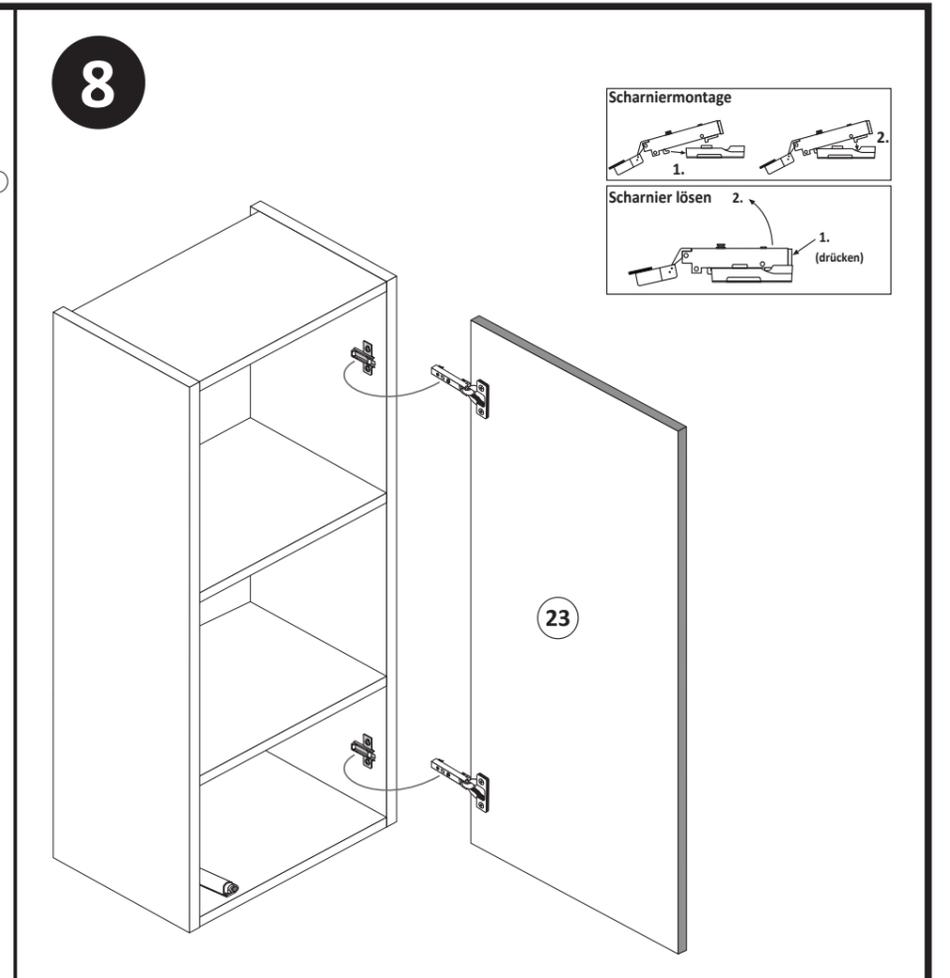
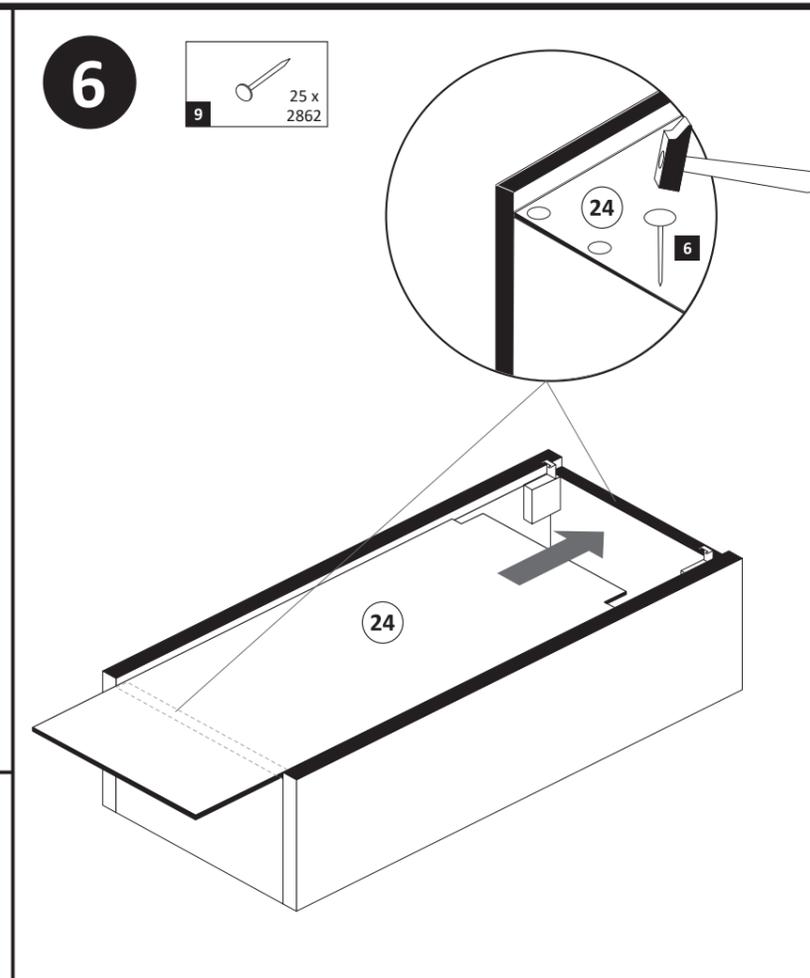
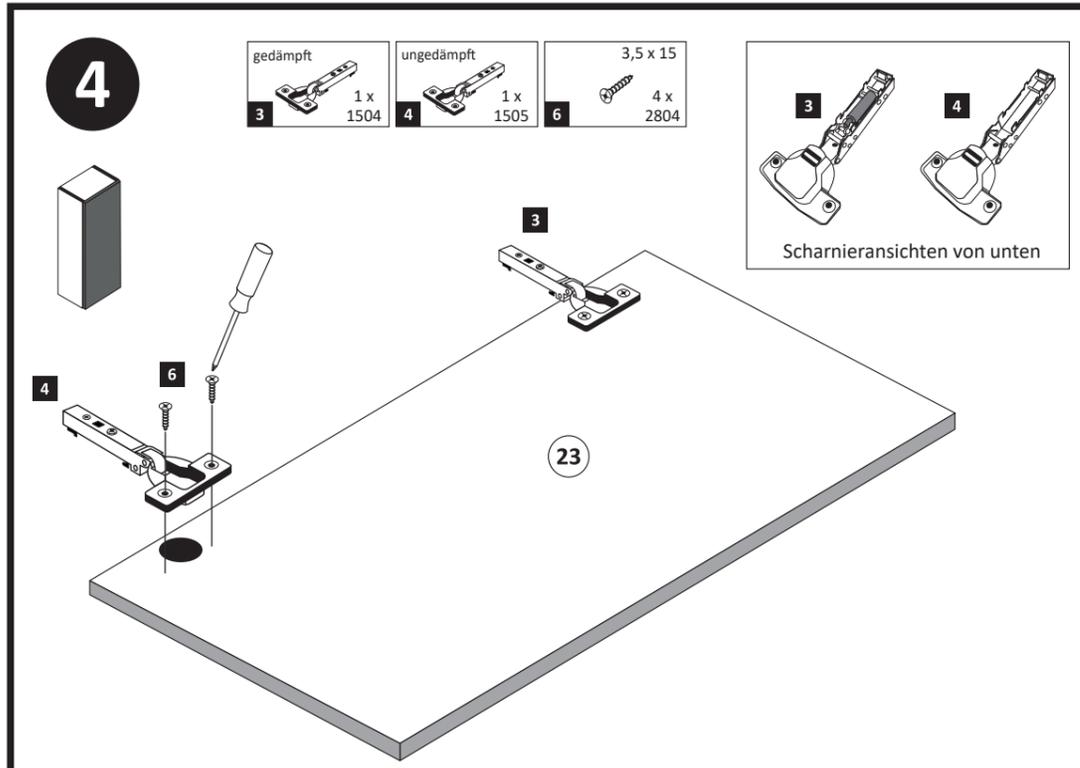
ACHTUNG!
Montagebeispiel Rechtsanschlag!
Soll die Tür links angeschlagen werden müssen die Kreuzmontageplatten **5** auf dem linken Seitenteil **20 L** und der Beschlagteil **13** auf die rechte Seitenteil **20 R** montiert werden.

Als Option können Sie den Push To Open-Beschlag auf die Seite montieren. Montage siehe Montageschritt **3**.

2

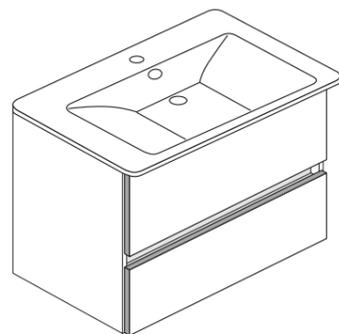
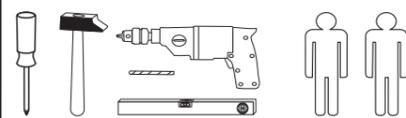
3

ACHTUNG!
Montagebeispiel Rechtsanschlag!
Soll die Tür links angeschlagen werden, wird der Beschlagteil **14** mit Abstand von ca. 40 mm von der rechten Kante montiert. In dieser Montageanleitung ist der Beschlagteil auf dem Boden montiert.

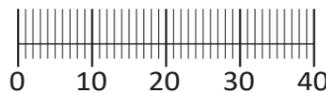




Artikel-Nr.	Aufbauanleitungs-Nr.	Fertigungsdatum
	88844.314	



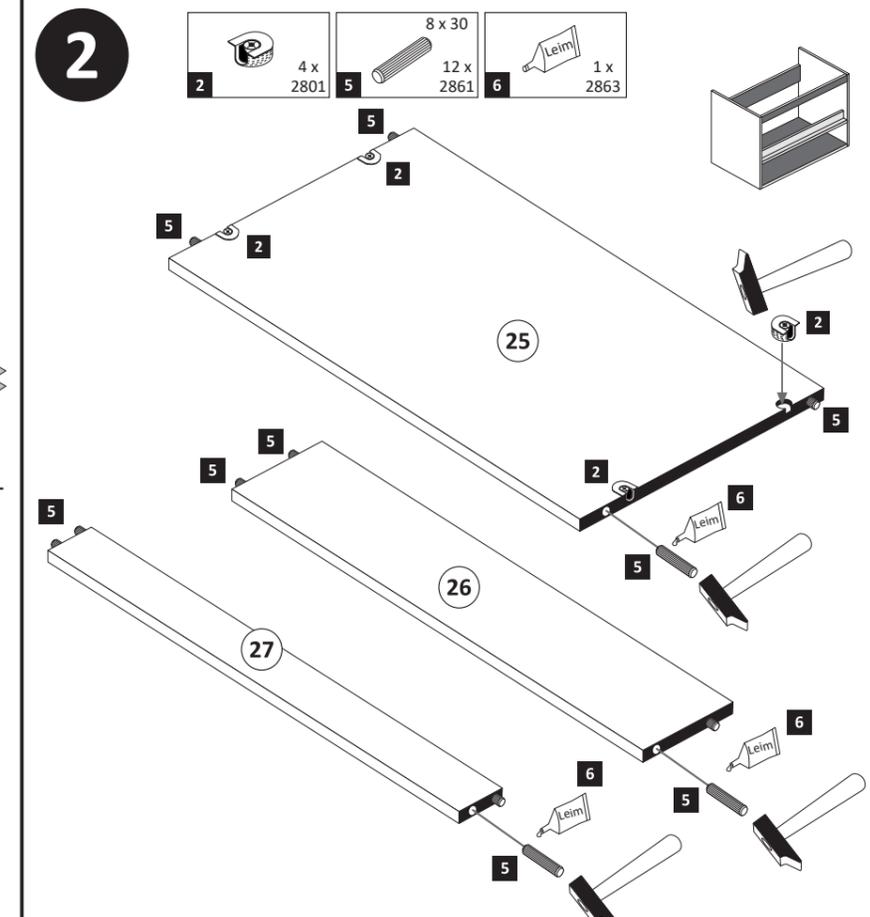
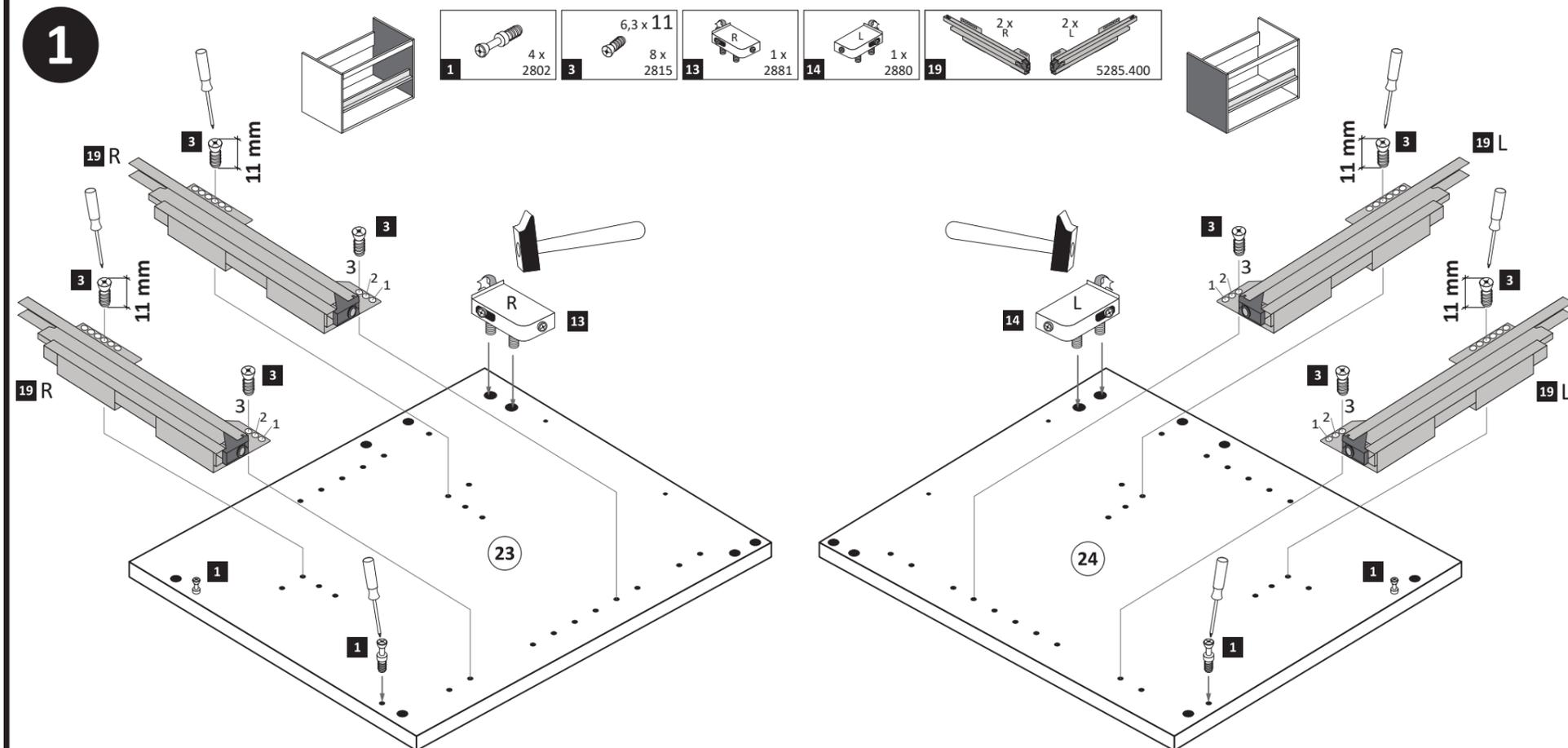
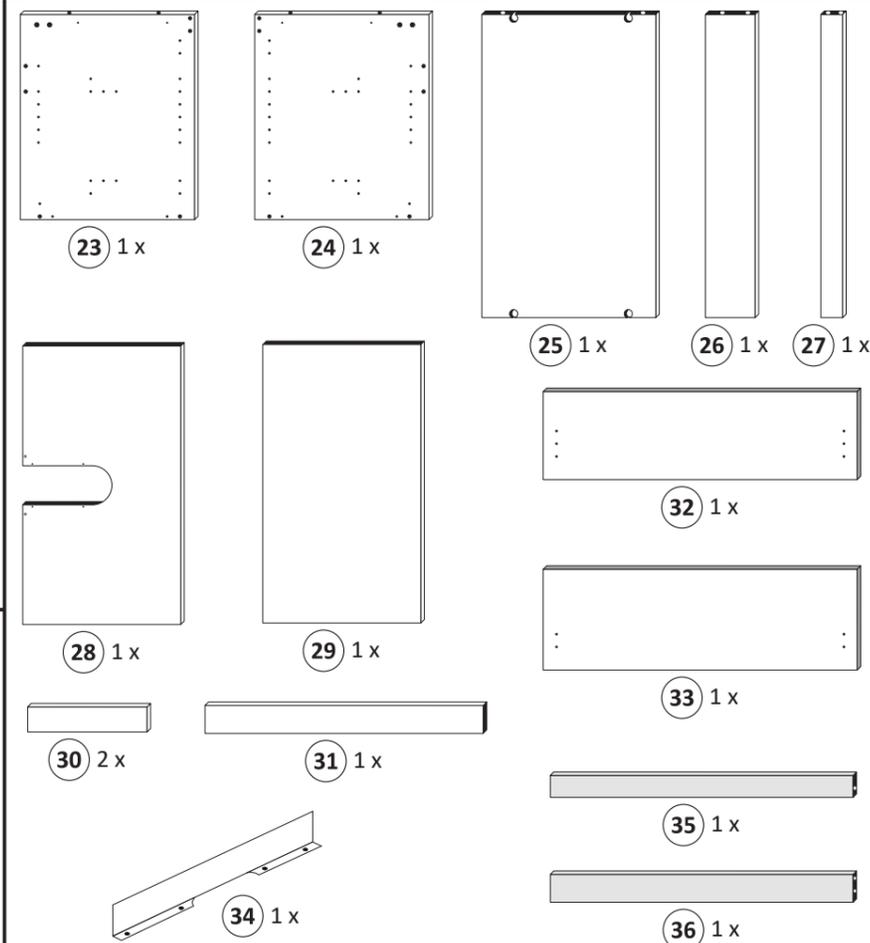
1 4 x 2802	2 4 x 2801	3 8 x 2815.1	4 30 x 2804	5 12 x 2861	6 1 x 2863
7 4 x 1122	8 8 x 2816	9 4 x 2865	10 4 x 1121	11 2 x 5,8 x 55	12 2 x 8 x 30
13 1 x 2881	14 1 x 2880	15 2 x 2830	16 1 x 1970	17 4 x 5 x 30	18 6 x 2860
19 2 x R 2 x L 5285.400	20 2 x R 2 x L 5284.400	21 1 x 2529	22 1 x 2529	23 1 x 2529	24 1 x 2893
41 2 x 2805	A 4 x				

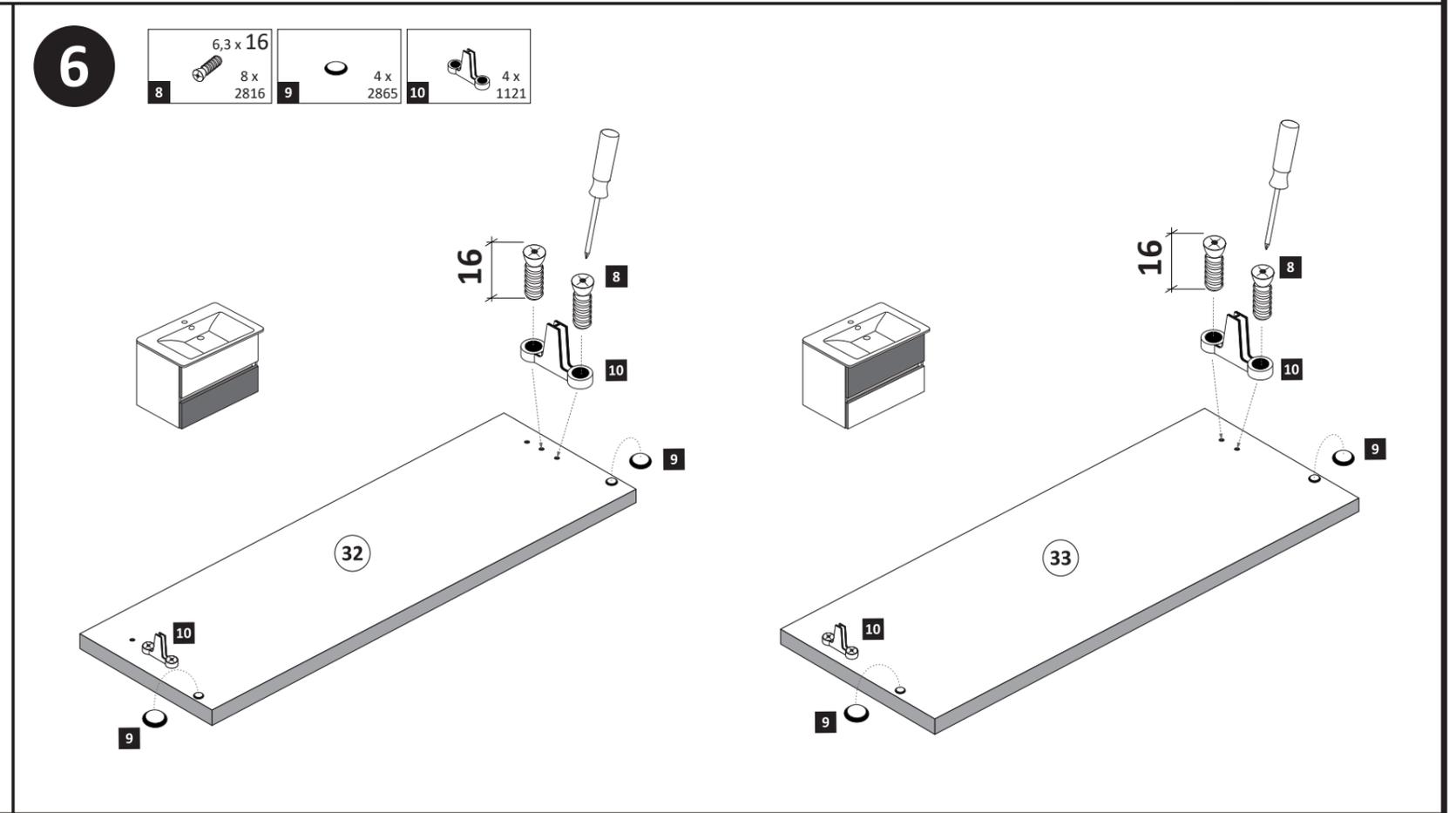
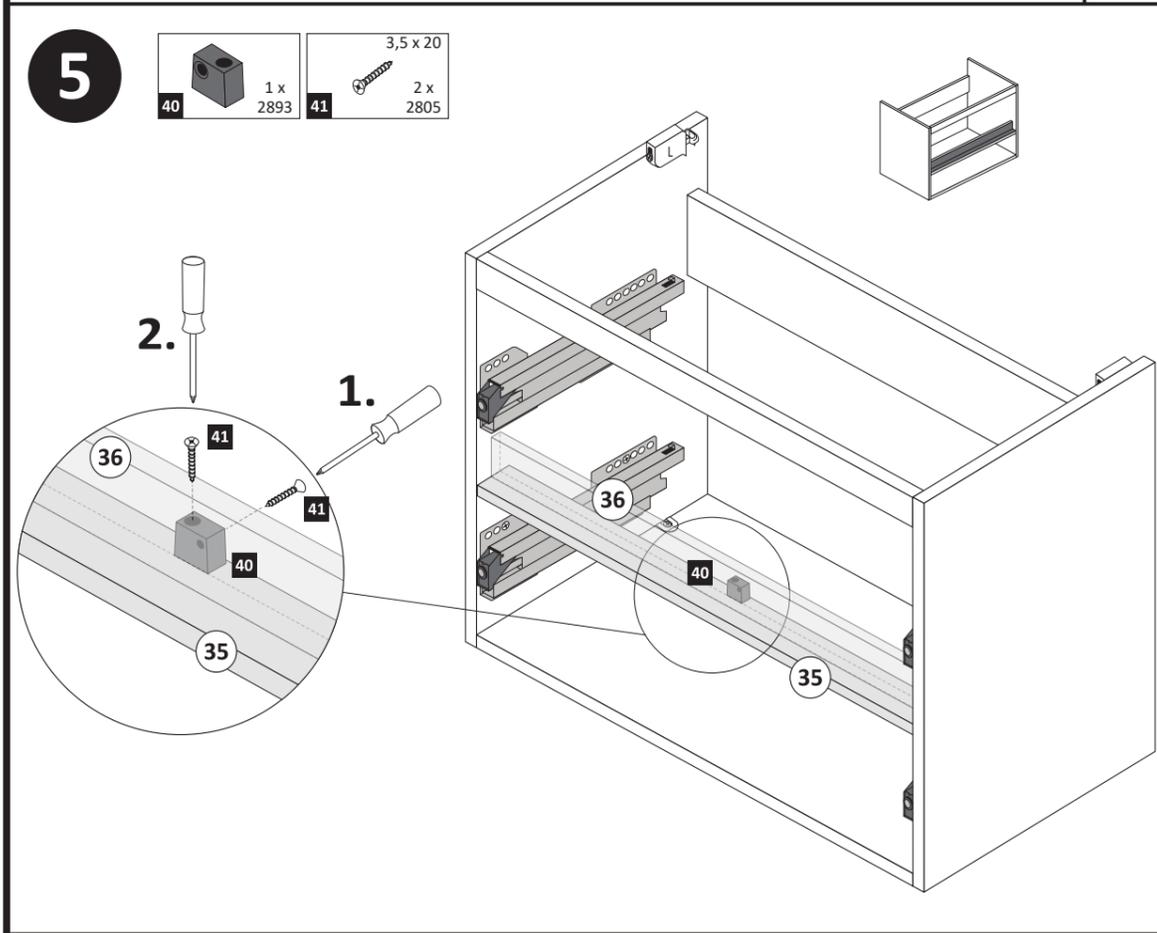
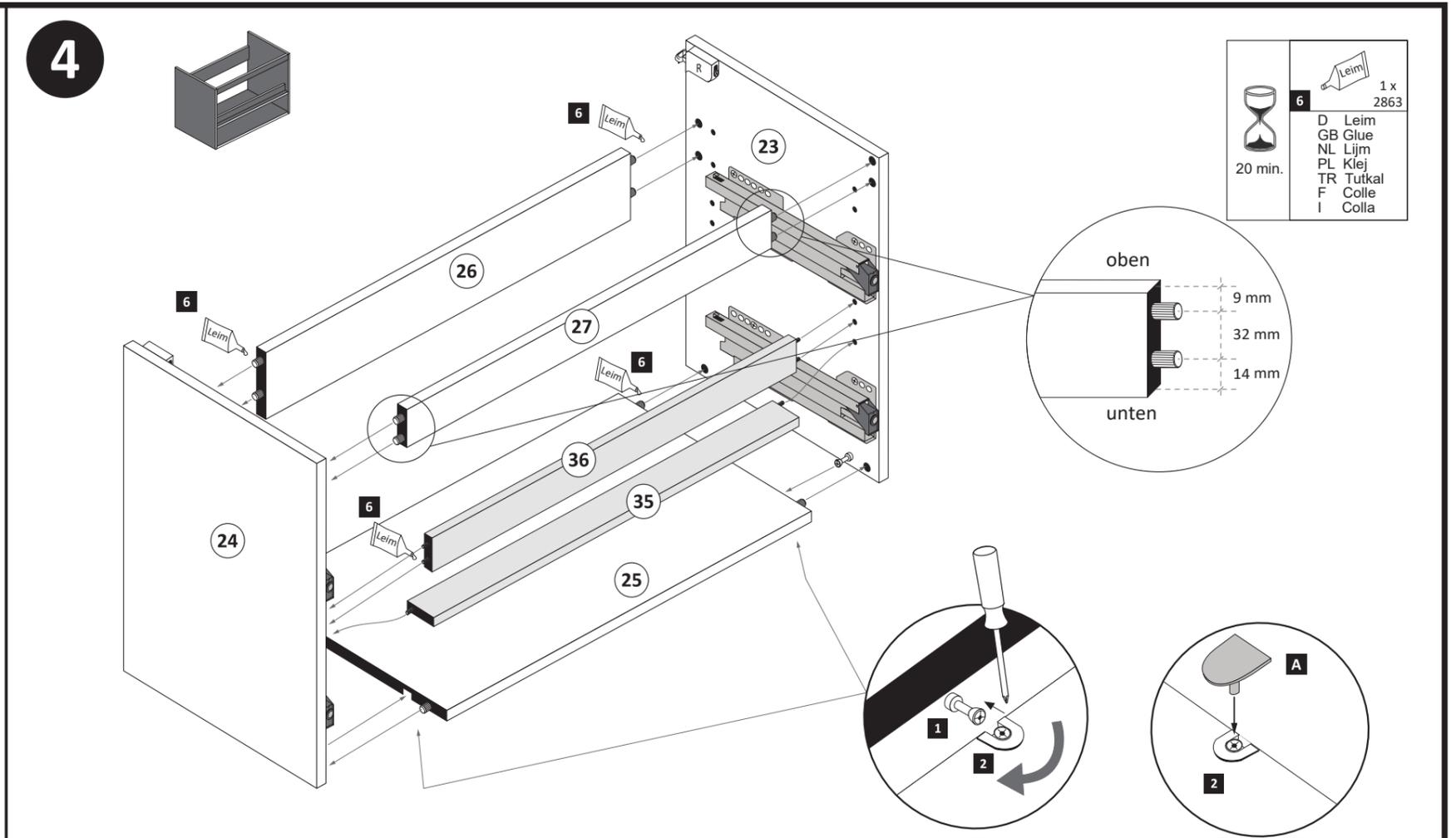
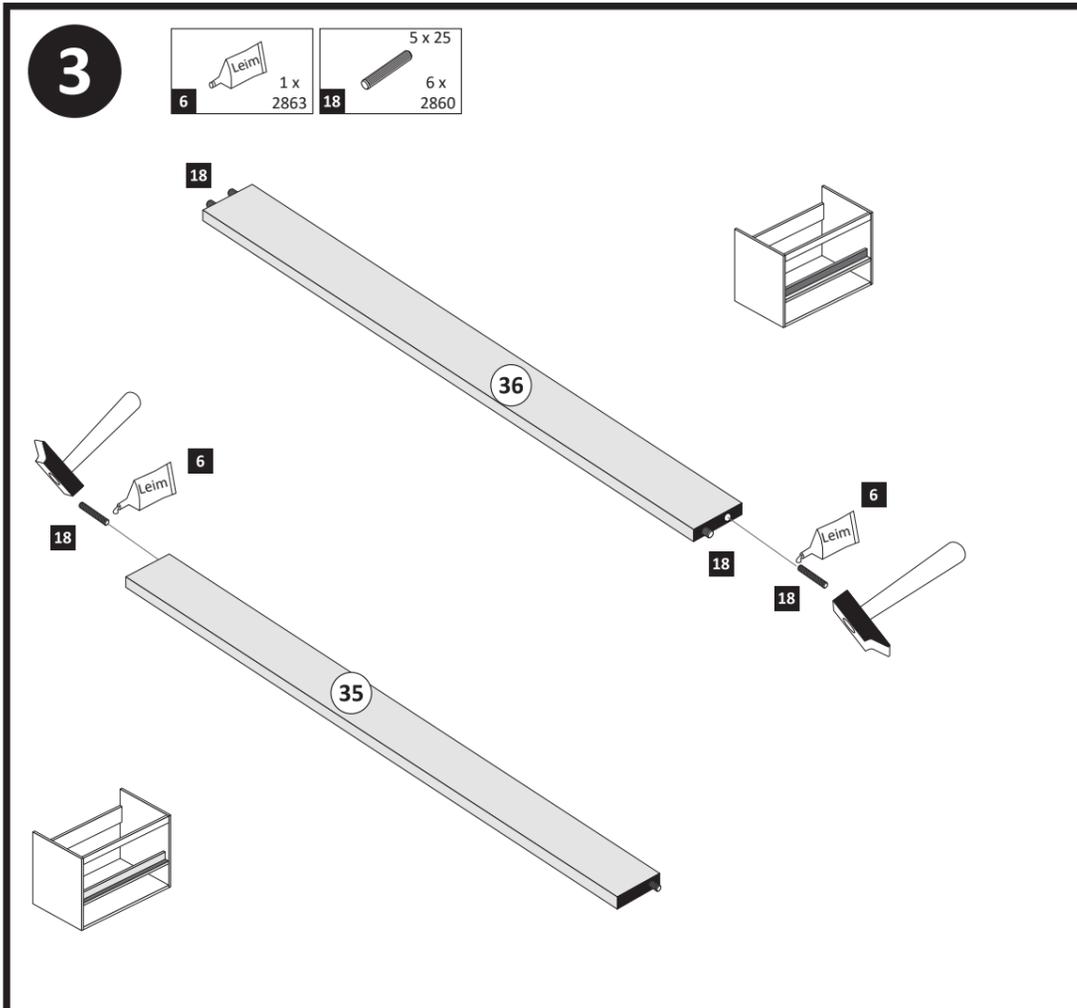


Held Möbel GmbH
Vogelparadies 9
32457 Porta Westfalica
Mail:
info@held-moebel.de

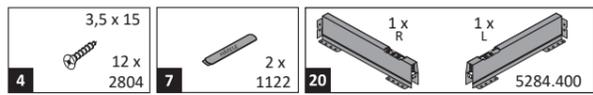


Diese Aufbauanleitung muss bis zum Ende der Nutzungszeit ihres Produktes sorgfältig aufbewahrt werden! Im Rahmen des Produkthaftungsgesetzes müssen Sie die Herstellerkennzeichnung aufbewahren. Zusätzlich kann Ihnen die Aufbauanleitung bei Ersatzteilbestellungen helfen, Bauteile und Beschläge eindeutig zu identifizieren.

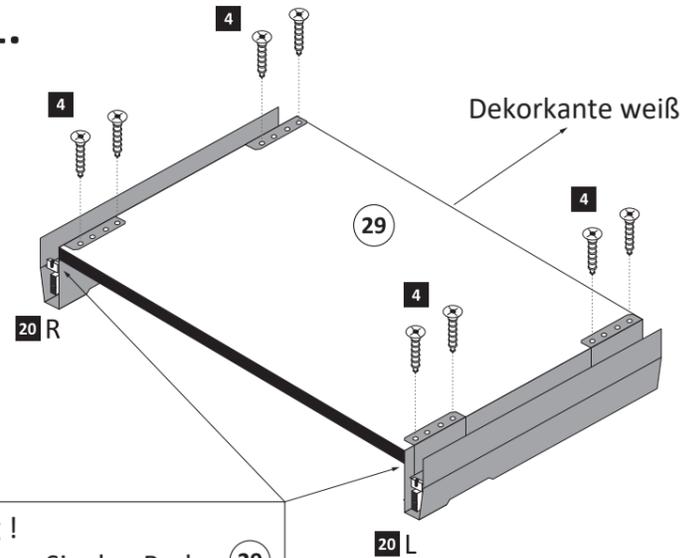




7

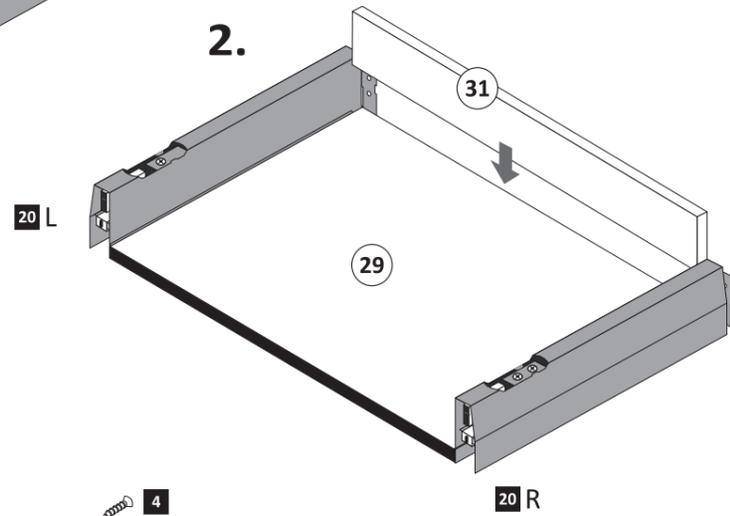


1.

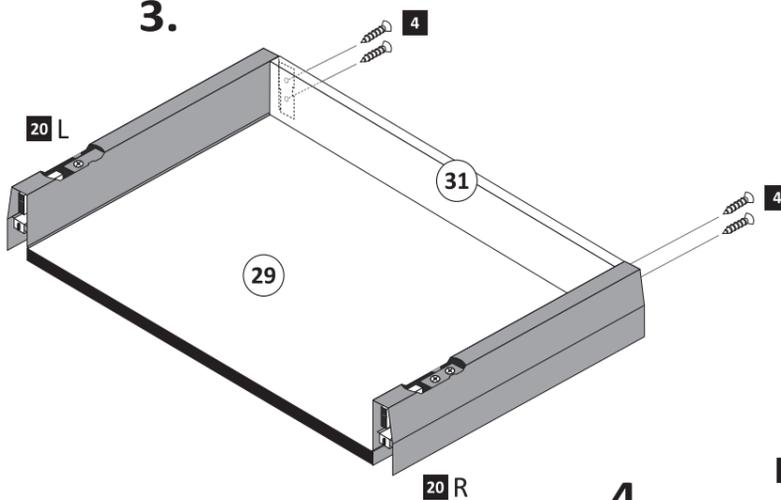


Dekorkante weiß

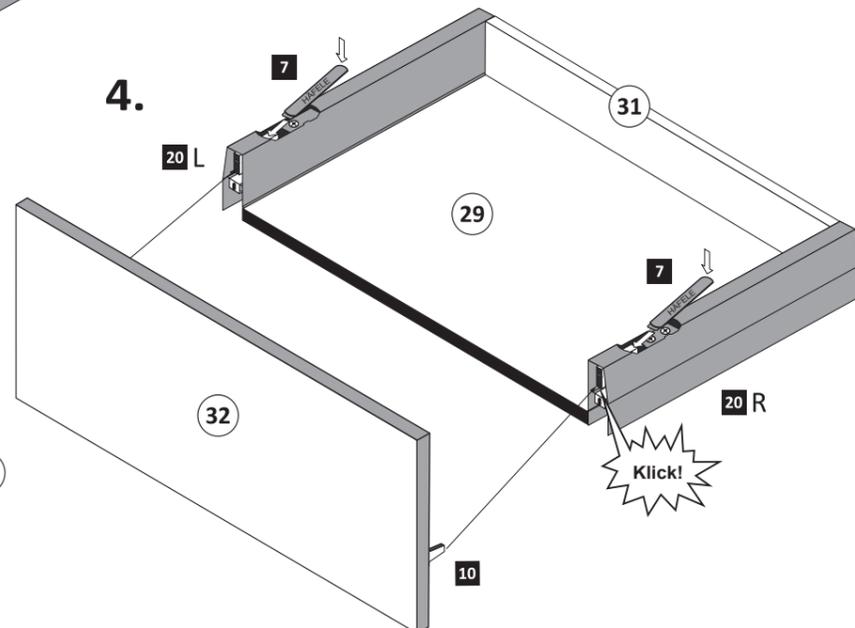
2.



3.



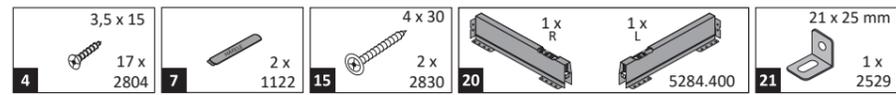
4.



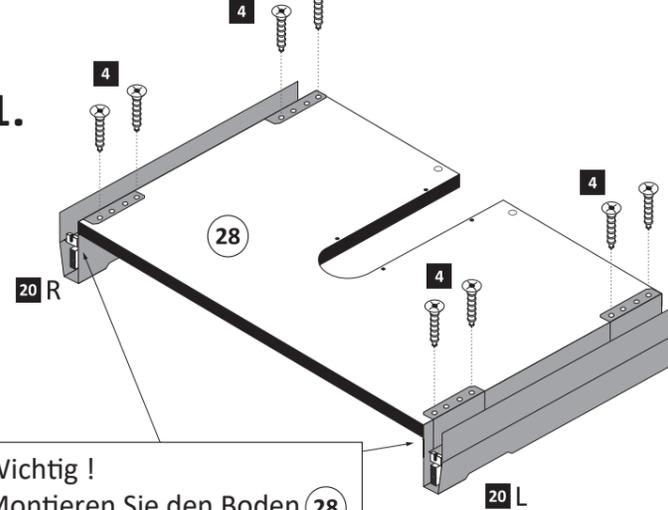
Wichtig !
Montieren Sie den Boden (29) an der Vorderkante bündig mit der Zarge (20) !

Führen Sie die Schubkastenblende (32) mit dem Beschlag (10) wie abgebildet in die Zargen (20) ein. Der Beschlag (10) rastet ein !

8

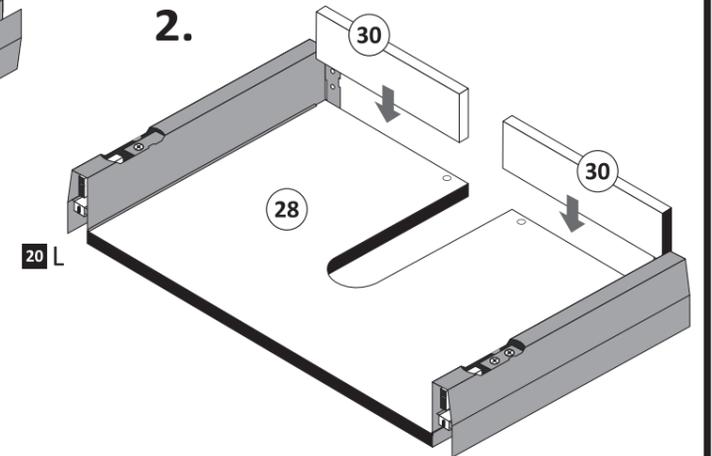


1.

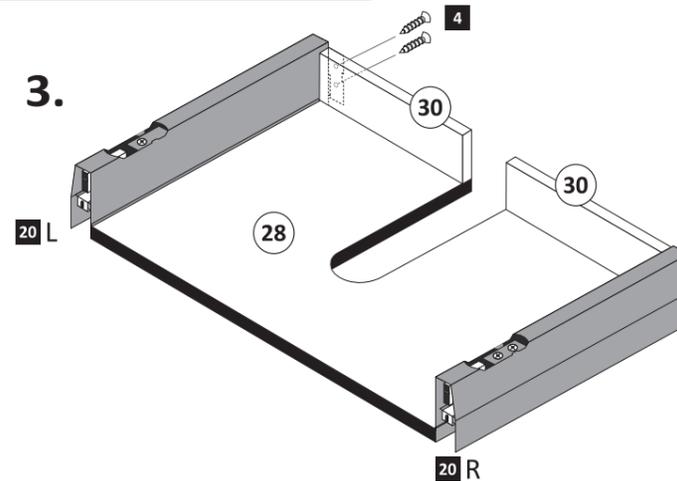


Wichtig !
Montieren Sie den Boden (28) an der Vorderkante bündig mit der Zarge (20) !

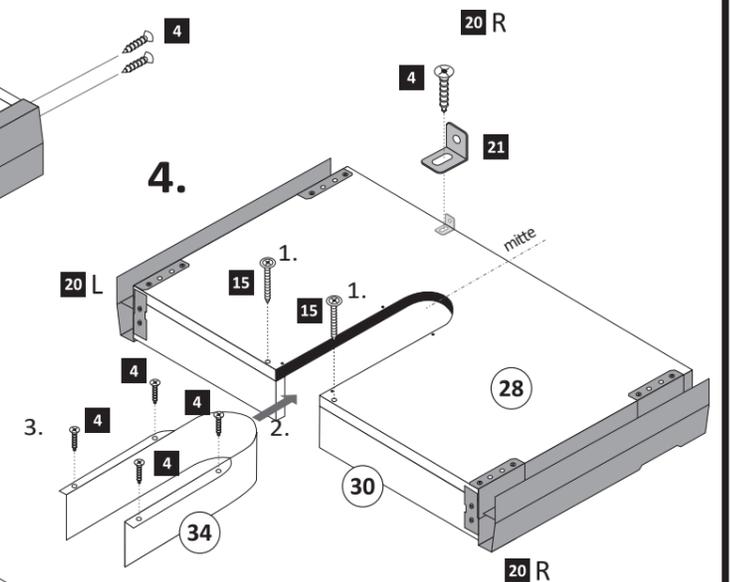
2.



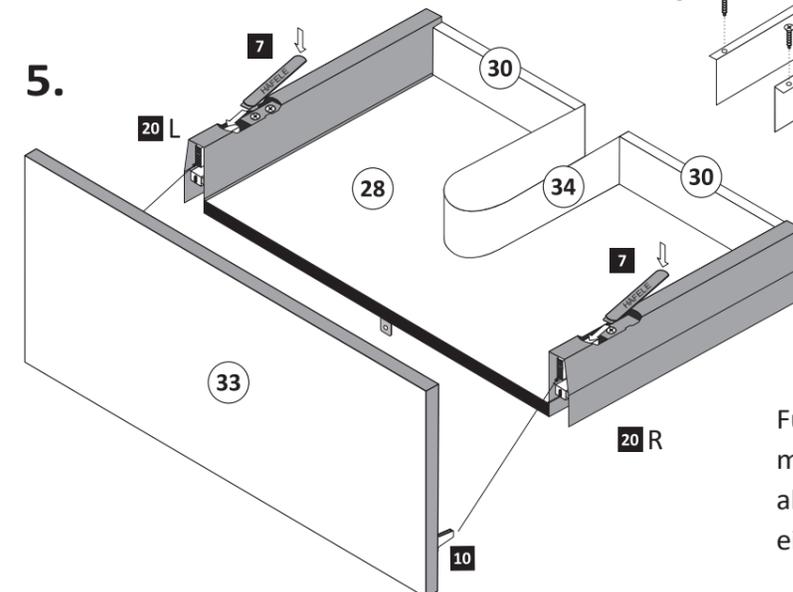
3.



4.



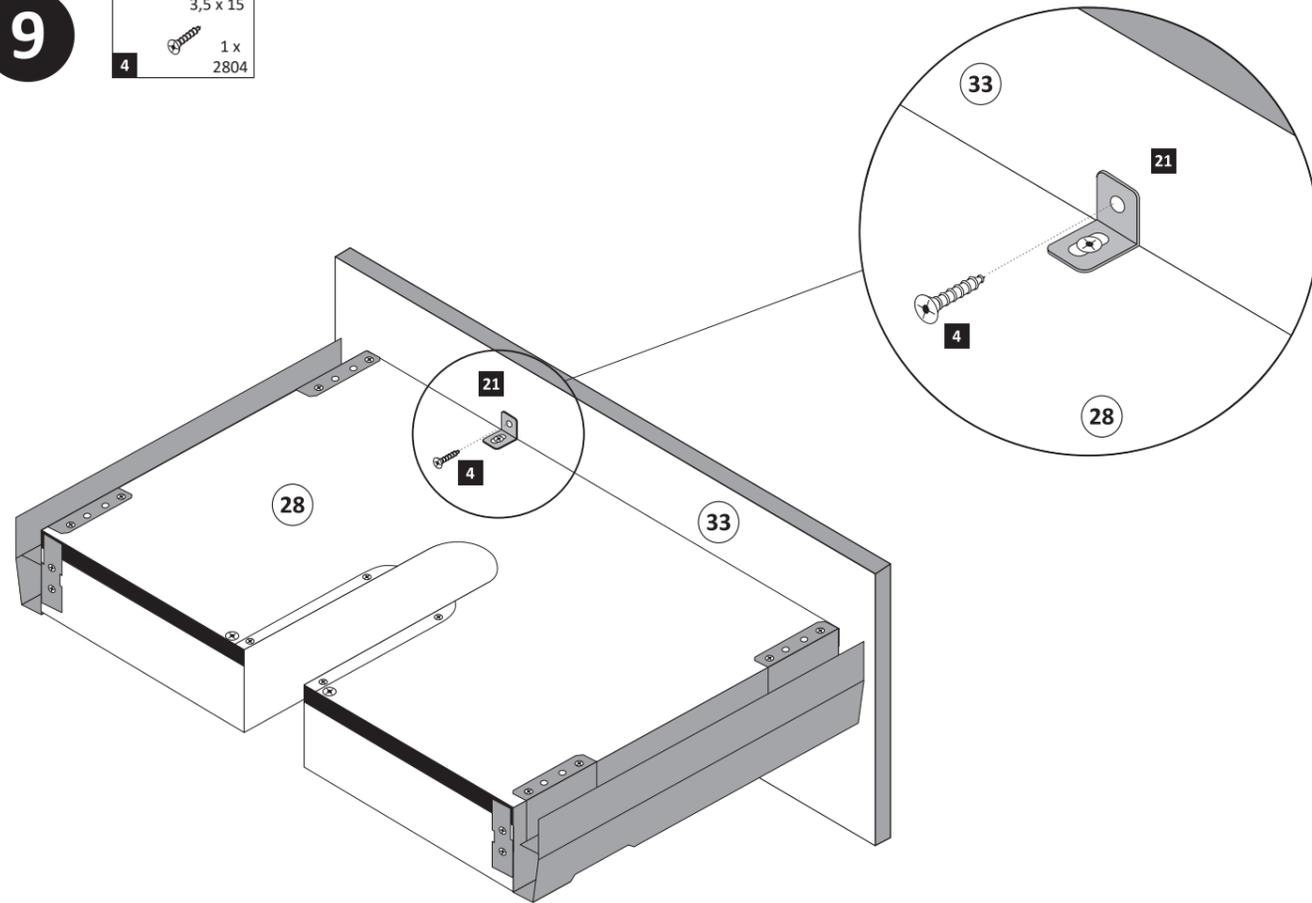
5.



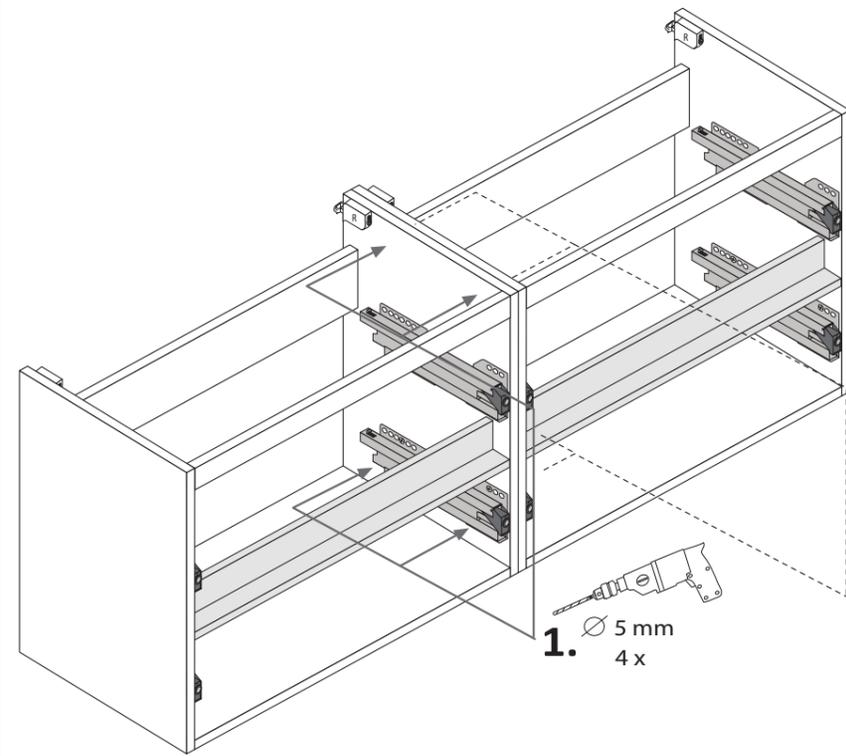
Führen Sie die Schubkastenblende (33) mit dem Beschlag (10) wie abgebildet in die Zargen (20) ein. Der Beschlag (10) rastet ein !

9

3,5 x 15
1 x
2804
4

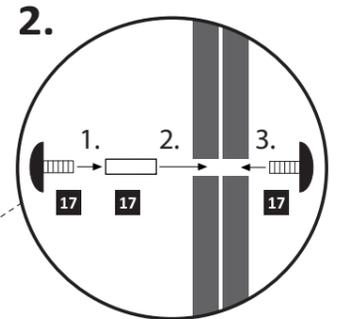


4 x 9 5 x 30
17 4 x 2 x



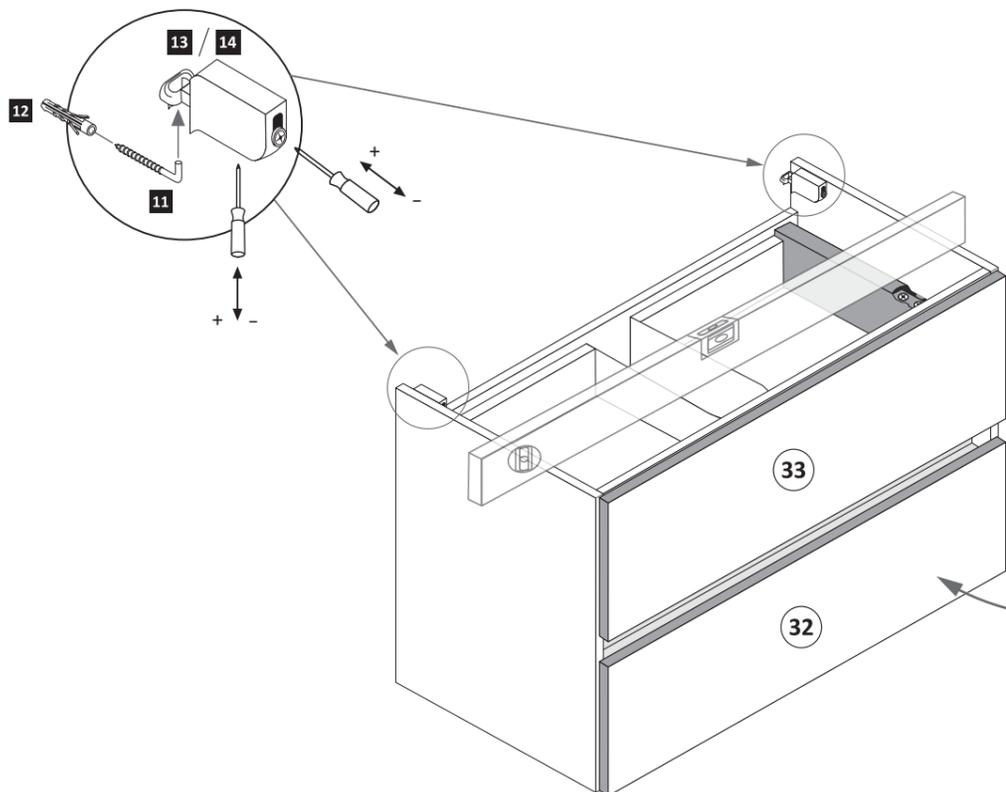
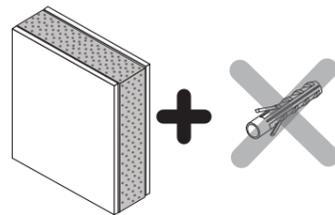
**Optional
Modell 120 (2x60 cm)**

Nach dem Sie die beiden Schränke verbunden haben, durchführen Sie die Schritte **9** und **10**.



10

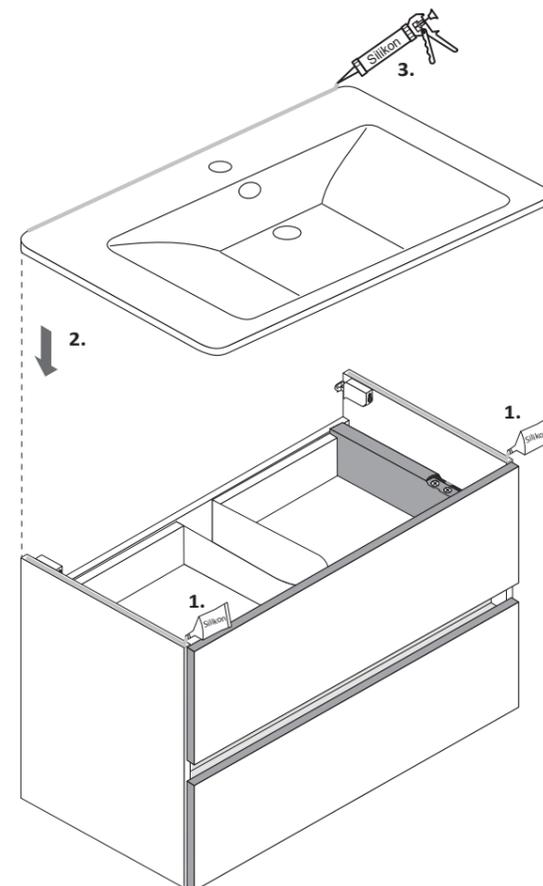
5,8 x 55 8 x 30
2 x 2 x
2840 2842



89944.330

11

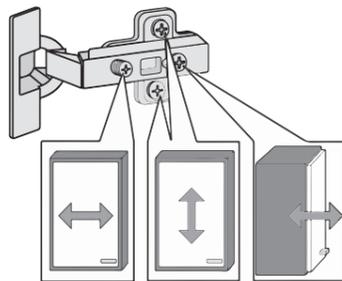
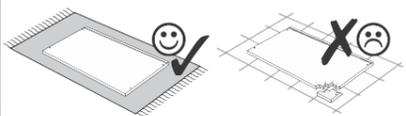
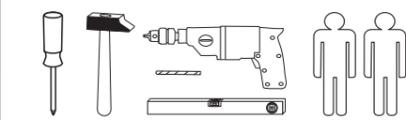
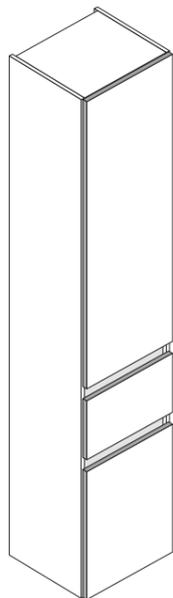
Silikon 1 x
1970



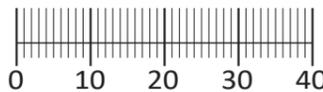
**Silikon für Wandabdichtung
nicht im Lieferumfang
enthalten!**



88224.519



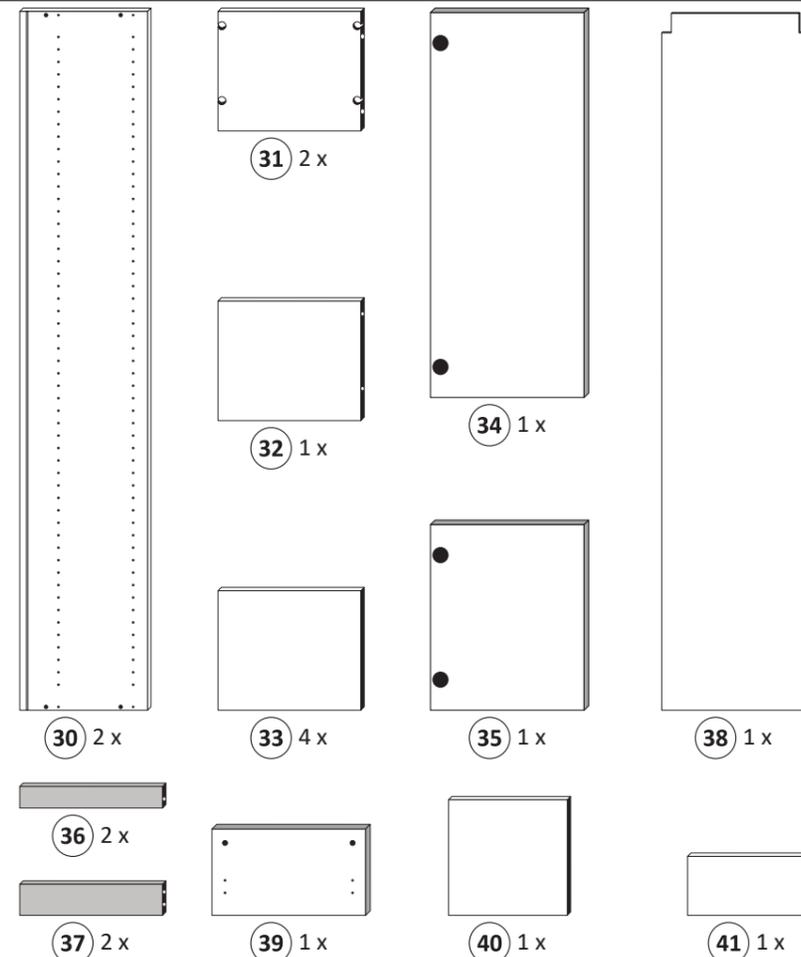
1 8 x 2802 8 x 30	2 8 x 2801	gedämpft 3 2 x 1504	ungedämpft 4 2 x 1505	5 4 x 1613	5/5 x 16 6 16 x 2821
7 8 x 2861	8 2 x 5286.300	9 2 x	10 4 x 30 4 x 2812	11 2 x 2840 5,8 x 55	12 2 x 2842 8 x 30
13 2 x 2843	14 6 x 2865	15 5 x 25 16 x 2860	16 25 x 2862	17 26 x 2804 3,5 x 15	18 4 x 2815 6,3 x 11
19 2 x 1121	20 4 x 2816 6,3 x 16	21 1 x 2863 Leim	22 2 x 1122	24 4 x 2 x 4 x 9 5 x 30	25 1 x R 1 x L 5285.300
26 1 x R 1 x L 5284.300	A 8 x				



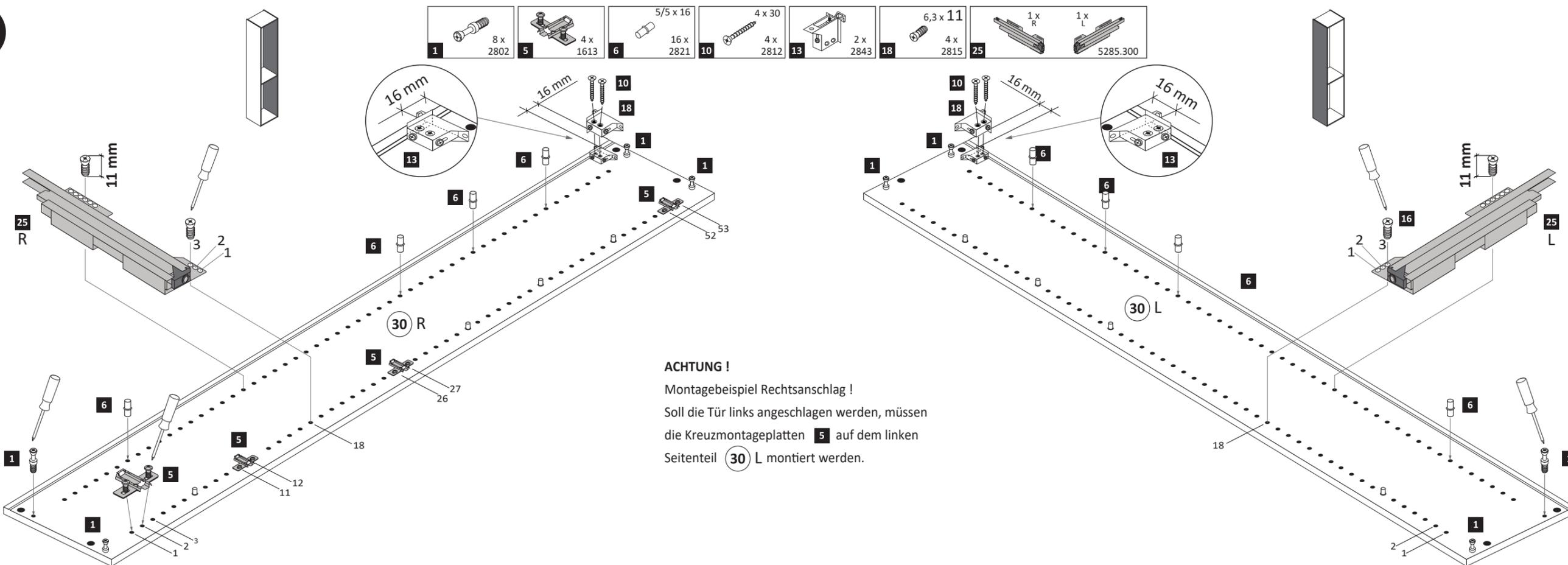
Held Möbel GmbH
Vogelparadies 9
32457 Porta Westfalica
Mail:
info@held-moebel.de



Diese Aufbauanleitung muss bis zum Ende der Nutzungszeit ihres Produktes sorgfältig aufbewahrt werden! Im Rahmen des Produkthaftungsgesetzes müssen Sie die Herstellerkennzeichnung aufbewahren. Zusätzlich kann Ihnen die Aufbauanleitung bei Ersatzteilbestellungen helfen, Bauteile und Beschläge eindeutig zu identifizieren.



1



ACHTUNG!
Montagebeispiel Rechtsanschlag!
Soll die Tür links angeschlagen werden, müssen die Kreuzmontageplatten **5** auf dem linken Seitenteil **30 L** montiert werden.

2

8 x 2801	8 x 30 2861	5 x 25 2860	Leim 2863
8 x	8 x	4 x	1 x

31 2x

32

Leim 21

3

5 x 25 2860	Leim 2863
12 x	1 x

36 2x

37 2x

Leim 21

4

3,5 x 15 2804	A
2 x	8 x

Leim 2863
1 x

20 min.

D Leim
GB Glue
NL Lijm
PL Klej
TR Tutkal
F Colle
I Colla

30 L

30 R

31

32

36

37

25

24

23

22

15

14

13

2

1

Leim 21

1. 2.

5

25 x 2862
1 x

38

16

6

9	2 x	3,5 x 15 2804
4 x		

9

41

17

7

8	2 x	5286.300

8

8.1

1.

2.

3.

8

14	2 x 2865
----	----------

19	2 x 1121
20	4 x 6,3 x 16 2816

1.

2.

9

8	2 x 5286.300
17	12 x 3,5 x 15 2804
22	2 x 1122
26	1 x R 1 x L 5284.300

1.

2.

3.

4. Führen Sie die Schubkastenblende (39) mit dem Beschlag (19) wie abgebildet in die Zargen ein. Der Beschlag (19) rastet ein!

Klick!

5.

Hinweis !

Wie Sie den Schubkasten einhängen müssen, entnehmen Sie bitte dem beigefügten Montagezettel.

Zusätzlich finden Sie auf dem Montagezettel folgende Abbildungen und Montagehilfen:

- Einstellen der Schubkastenblende
- Aushängen des Schubkastens
- Abnehmen der Schubkastenblende

10

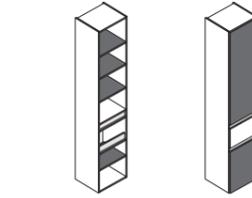
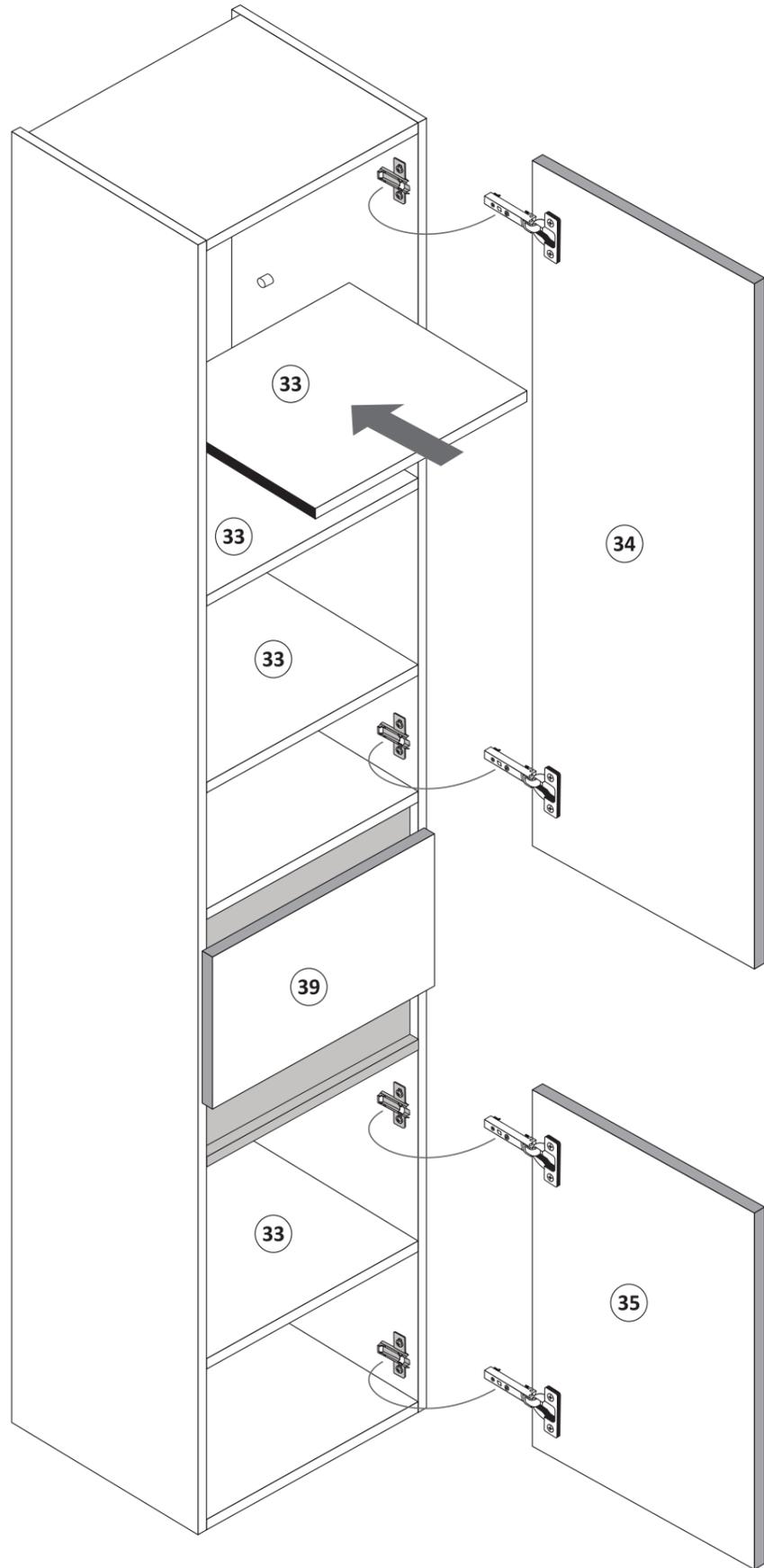
3	gedämpft 2 x 1504	4	ungedämpft 2 x 1505	14	4 x 2865	17	8 x 3,5 x 15 2804
---	-------------------	---	---------------------	----	----------	----	-------------------

1.

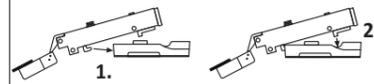
2.

3.

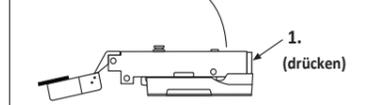
11



Scharniermontage



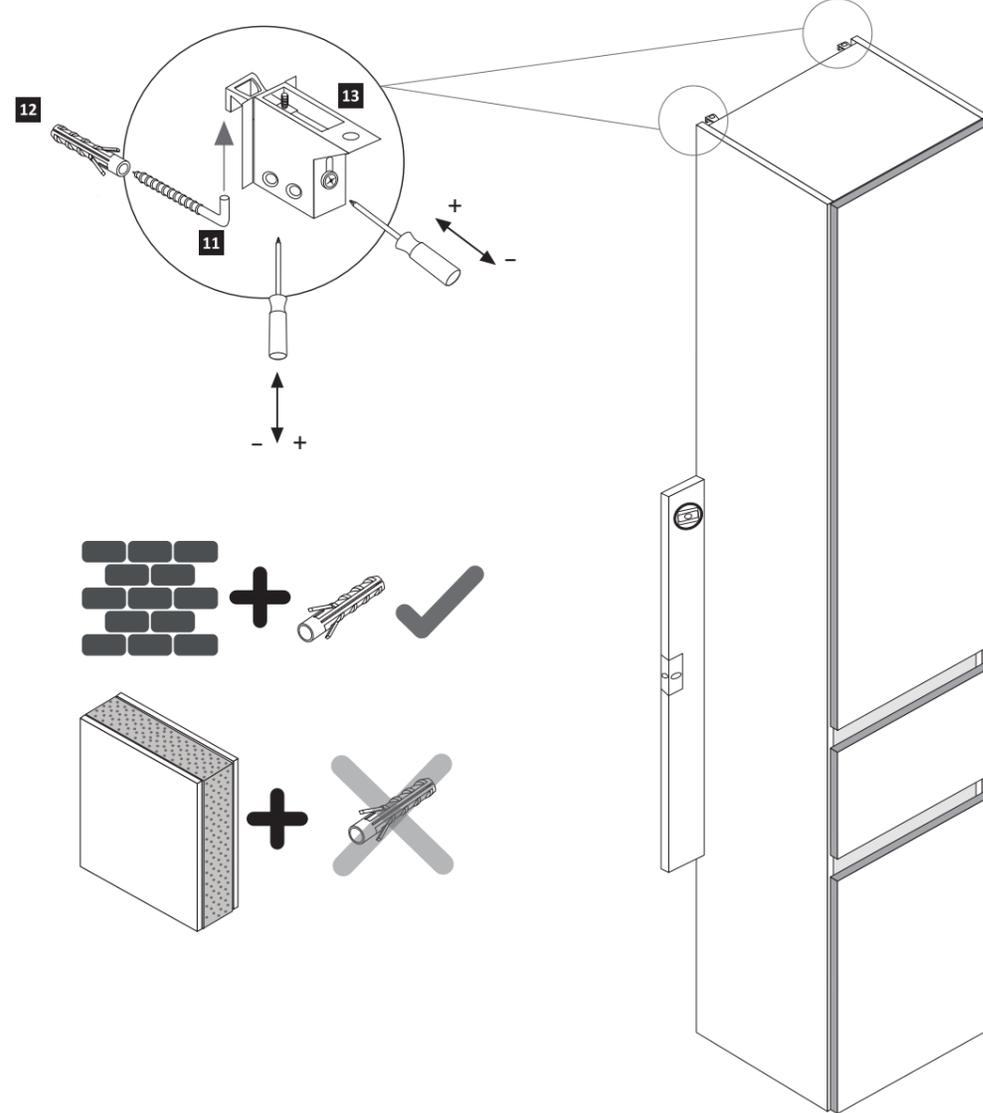
Scharnier lösen



12

5,8 x 55 2 x 2840
11

8 x 30 2 x 2842
12



13

4 x 9 2 x 24
5 x 30 1 x

1. \varnothing 5 mm
4 x

optional

2.

